

Belföldi hírek

budapest, 1983. december 06.

bel

k e d d

sb0001 4 160 mtib1001

kulturális beruházások

1983. december 6. - az idén új oktatási épülettel gazdagodott a budapesti műszaki egyetem és a szombathelyi tanárképző főiskola, elkészültek a marx károly közgazdaságtudományi egyetem tanszéki épületei és a könyvtára is - egyebek között erről és más kulturális beruházásokról tájékoztatták a művelődési minisztériumban az mtí munkatársát.

az 1983/84-es tanévtől népesült be békésen a 16 tantermes gyógypedagógia intézet, debrecenben pedig egy speciális nevelőotthont adtak át, pászton és kecskeméten az év végéig készül el a gyermekvédelmi és gyógypedagógiai intézet. a négy új intézmény együttesen 560, különleges nevelésre szoruló gyermeket tud fogadni. az idén számos kisebb felújításhoz és nagyobb rekonstrukcióhoz is hozzáfogtak az építők. egyebek között elkezdődött a marx károly közgazdaságtudományi egyetem központi épületének korszerűsítése, e munkával várhatóan 1986-ra készülnek el. már dolgoznak az eötvös loránd tudományegyetem szerb utcai épületének átépítésén, az elte természettudományi kara lágymányosi épületcsoportjának alap-közművesítését pedig a jövő év első felében kezdik el.

számos kulturális beruházás átadása jövő évben várható. idén az operaházi felújításra az 1.3 milliárd forint összköltség több mint egyharmadát használják fel, s a dalszínházat 1984 őszén teljes pompájában átadják a közönségnek. a budavári palota f-épületébe a jövő év elején költözhet be az országos széchenyi könyvtár, s az



intézmény - a tájékoztatás szerint - 1984 végén már fogadni tudja az olvasókat, kutatókat. a jövő év második felében készül el óbuda új közművelődési intézménye, a kismesterségek stúdiója, amelyben képfestő, bőrös, textiles, fás és korongos kézműves műhelyek, előadó- és kiállító termek állnak majd az érdeklődők rendelkezésére.

szerkezetileg már elkészült a miskolci nehézipari műszaki egyetem állam- és jogtudományi karának új épülete, itt a belső munkák után, az 1984/85-ös tanévben megkezdődik a tanítás. jövőre a pécsi janus panonius tudományegyetem 500 hallgatót fogadó kollégiummal, és 900 adagos konyhával gazdagodik. hosszú előkészület után kezd meg az 1984/85-ös tanévben az ugynevezett „konduktorok,, /nevelők/ képzését a budapesti mozgássérültek nevelőképző és nevelőintézete, amelynek kutatói uti új épületeiben 140 hallgatót és 320 mozgássérült gyermeket tudnak majd elhelyezni.

a művelődési minisztérium az idén 2 milliárd forintot fordít intézményeinek felújítására és új kulturális létesítmények építésére. /mti/ és/mi/ag/mz sn

00.10 061283 2542

--

sb0002 4 150 mtib1002

az intranzmas tervei /1. rész/

1983. december 6. - az intranzmas magyar-bolgár társaság a tőkés országokban az idén kezdte meg piaci hálózatának kiépítését. bővítette kapcsolatait a szocialista partnerekkel, és versenyképes kínálatának javítására a vállalat szakemberei új, korszerű gyártmányok kifejlesztéséhez láttak hozzá. mindezzel a vállalat nemcsak korábban megszerzett külpiazi pozícióit akarja megőrizni, hanem egyben a recessziót követő gyorsabb növekedés időszakára is készül.

müller tamás, az intranzmas kereskedelmi igazgatója elmondotta: vállalatuk - amely főként raktárak és anyagmozgatási rendszerek tervezésével és kivitelezésével foglalkozik, illetve részt vesz fővállalkozóként ilyen létesítmények exportjában - az utóbbi években viszonylag nehéz helyzetbe került. nehezültek a külpiazi értékesítés feltételei, s ezzel párhuzamosan a hazai alvállalkozók fokozatosan emelték áraikat. versenyképességének fenntartására a vállalat hozzákezdett külpiazi szervezetének kiépítéséhez és gyártmányszerkezetének korszerűsítéséhez. az idén a legfontosabb fizetőképes tőkés piacokon, így az nszk-ban, olaszországban és a skandináv országokban ügynöki hálózatot hozott létre az intranzmas.

már korábban részt vett az nszk-ban több autógyár rekonstrukciójában, most pedig újabb megállapodást készítenek elő. a svédországi volvo céggel is tárgyalásokat kezdtek. külföldi partnereikkel nemcsak a helyi piacon működnek együtt, hanem lehetőséget keresnek harmadikpiaci vállalkozásokra is. például olasz partnerükkel libiába szállítandó acélszerkezetes épületek, hangárok és raktárak exportjára tettek közösen ajánlatot.

a magyar-bolgár társaság az idén kiterjedt piackutatást végzett két szocialista országban, csehszlovákiában és az ndk-ban is. mindezek eredményeként a hagyományos anyagmozgatási és raktározási rendszerek és gépek exportja mellett profilbővítésként az idén először füstgáz-portalanító berendezéseket is szállítottak az ndk-ba. a gisag kombináttal nagyszabású vállalkozás előkészítéséről folytatnak tárgyalásokat, s ha ezek sikerre vezetnek, lehetővé válik, hogy a két vállalat a szovjetunióban, 1985 és 1990 között több mint 100 öntöde rekonstrukciójában működjenek közre. csehszlovákiában jövőre adják át a nymburki vasuti alkatrészeket megmunkáló gyár részére szállított számítógépvezérléses raktárrendszert, amelynek exportjában a videoton számítástechnikai gyár is részt vesz. /folyt. köv./

pf/mi/mz

00.10 061283 2457

--

sb0003 4 150 mtib1003

az intranzmas tervei /2. rész/

ezzel a szomszédos szocialista országban megteremtik első referencia üzemüket, ami lényeges, mivel már több vállalat érdeklődik hasonló raktárrendszerek vásárlása iránt.

a kereskedelmi igazgató beszámolt arról, hogy az intranzmas a recesszió utáni időszakra készülve több új gyártmányt is kifejlesztett, amelyeket jelenleg elsősorban belföldön kívánnak értékesíteni, de a gyártási feltételek megteremtésével később fokozatosan az export is lehetővé válhat. a gabona tröszttel kötött együttműködési szerződés keretében kifejlesztették a 10 ezer tonnás szemestermény-tárolót. a berendezéssel megoldható a termény folyamatos szellőztetéses tárolása, s ugyanakkor a termény be- és kiszállítása teljesen gépesítve történik. az első ilyen létesítményt a zala megyei gabonaforgalmi vállalat megrendelésére készítik el. új termék a helytakarékos mozgóállvány-rendszer, amelyet elsősorban hűtőházakban használhatnak; az összetelhető állványokkal mintegy 80

százalékos helymegtakarítást érhetnek el. az intranszmas részt vesz a máv pályaudvarok konténerizációs programjában is, ugynevezett konténer-terminálokat terveznek és megrendelésre el is készíttetik őket. /mti/

pf/mi/jf/mz sn

00.11 061283 1231

--

sb0004 4 160 mtib1004

ólom-üvegablak a martyn házban

1983. december 6. - új látványossággal - színes üvegablakkal - gazdagodott a pécsi martyn-ház. a belvárosi káptalan utca - ismertebb nevén: a muzeum utca - egyik műemléki épületében él és dolgozik martyn ferenc festő- és grafikusművész, s 1979 óta állandó kiállítása fogadja ott a látogatókat. az épület földszinti termeiben ugyanis időről időre bemutatják a kossuth-díjas mester képeinek egy-egy csoportját, a közönség így módon megismerheti a különböző alkotói korszakok anyagát. pécs egyik legszebb - klasszicista stílusú - kapualját őrzi az 1841-ben emelt épület, ott helyezték el a színes ablakot. martyn ferenc tervei alapján szabó erzsébet készítette el, mégpedig a régi ólom-üvegablakok hagyományos technológiájával. a festőművész jellegzetes szín- és formavilágát tükröző hat négyzetméter felületű alkotás ünnepélyes és egyben intim hangulatot varázsol a műemléki épület fogadórészébe. /mti/

igó/bné/kz/mz sn

00.12 061283 0966

--

sb0005 4 150 mtib1005

ecsetírón

1983. december 6. - ecsetírónnal bővítik termékeinek választékát a pomázi írószerszövetkezet. az újdonság külsőleg a filctollhoz hasonlít, ám írósucsa nem kemény, hanem az ecsethez hasonlóan lágy. emiatt írás helyett betűrajzolásra, dekorálásra lehet majd jól használni. s mivel az ecsetírón nem kaparja a papírt, négyféle színű változata várhatóan népszerű lesz a gyerekek körében is: rajzok, kifestőkönyvek színezéséhez. az ecsetírónból, valamint az írószerszövetkezet hagyományos termékeiből, a rostírónokból, a golyóstollakból, a kihúzókból, valamint az egyes irodaszerekből jövőre összesen 250 millió forint értékben látják el a hazai boltokat. /mti/

gál/ig kz sn

00.12 061283 0695

--

sb0006 4 160 mtib1006

karácsonyi-ujévi képeslapok

1983. december 6. - ebben az esztendőben több mint 100 karácsonyi és 25 féle ujévi képes levelezőlapot jelentetett meg a képzőművészeti kiadó, mintegy 17 millió példányban. a mennyiség valamivel kevesebb, mint a tavalyi, mert a múlt évi karácsonyi és ujévi lapokból 6 millió maradt a boltokban. ezeket a kiadó visszavásárolta, ami a kereskedelem számára előnyös megoldásnak bizonyult: nem kellett a maradékot egész évben raktározni, s az eladatlan készletek nem emelték fölöslegesen az árukészletet. az idén gyártott lapokkal együtt a maradékot is visszajuttatják a kereskedelembe.

a karácsonyi lapok közül 34 fajta most először lesz kapható. az ünnepi üdvözlők több mint fele 2 forintos árban kerül forgalomba. mintegy 100 ezer olcsó, hajtogatott karácsonyi üdvözlőkártya is az üzletek kínálatát gazdagítja, és az igényesebbek 400 ezer nagyobb méretű, több nyelvű üdvözlőszöveggel ellátott, extra kivitelű lapból választhatnak. az ujévi képeslapok többsége ugyancsak 2 forintos, ezekből 27 féle számít újdonságnak.

néhány éve népszerűekké váltak az ajándékkísérő kártyák karácsonyi változatai is. közülük az év végi ajándékok mellé kerekén 50 fajtából válogathatnak a vásárlók. /mti/

di/mi/ig ag sn

00.13 061283 1256

--

sb0007 4 160 mtib1007

békés néprajza

1983. december 6. - ezeroldalas monográfia jelent meg békés város néprajzáról. a városi tanács által közreadott hatalmas összefoglaló munkában - szerkesztője dankó imre - tizenkilenc néprajzos, nyelvész és antropológus összegzi kutatásainak eredményeit. a kner-nyomdában készült könyv négyezer példányban látott napvilágot.

bár békés csak tíz éve nyerte vissza városi jogállását, a megye névadó településeként a honfoglalás óta számottevő szerepet tölt be a tiszántul e tájának népéletében: a megye első székhelye volt, s lakossága nyelvében és szokásaiban máig őrzi az ősi hagyományokat. az összegzésben föltárt izes „bikisi”, helynevek és családnevek számottevő része az első középkori leírásokban is megtalálható, s a népélet kötetbeli bemutatása is gazdag hajdani népi műveltséget bizonyít. a békési ember őrzi a gyűjtögetés és a régen e tájon oly jelentős halászat emlékeit, s e vidékre jellemzően a mezőgazdaságban az állattartás hajdanvolt vezető szerepét. a kötetet forgató érdeklődő megismerheti a békésen ma is eleven kertkultúra gyökereit, a békésiek jellegzetes ételeit, a mezőváros kisiparát, népviseletét, nyomokban ma is megőrzött népi építészetét. a város társadalom-teljességéhez, néprajza is gazdag fejezettel járul hozzá a monográfia a népművészeti rész pedig elsősorban a sajátos helyi tárgyformálásról /például a famegmunkálásról és a vesszőfonásról/, valamint a békési népzeneről, népdalról nyújt átfogó képet. a régi békési népélet teljességre törekvő rajzát a város mai néphagyományainak áttekintése zárja.

a békésiek a mostani néprajzi kötet után a város történetét feldolgozó munkát terveznek közreadni. /mti/ sam/ke/er kz sn
00.13 061283 1692

--

sb0008 4 160 mtib1008

a jókai színház vendégjátéka

1983. december 6. - székely jános „irgalmas hazugság”, című drámájával vendégszerepel budapesten a békéscsabai jókai színház klubszínháza. december 18-án a játékszin ad otthont két előadásnak, délután 3 órakor és este hét órakor. a dráma premierjét nemrégiben tartották békéscsabán, a pályakezdő schmidt zoltán rendezésében, főszerepeket harkányi jános, gálffy lászló és pálfy margit játssza.

székely jános darabjait - a caligula helytartóját, a vak bélát és a protestánsokat - korábban a gyulai várjátékokon, majd más, kőszínházakban sikerrel mutatták be. az „irgalmas hazugság”, az író „képes krónika”, című drámagyűjteményének záró darabja. a főhóst, paál ákost ágyhoz köti betegsége. a család - felesége, anyósa és az orvosbarát - mintegy burával védi betegét, hogy életét meghosszabbítsa. egyre riasztóbb hírek érkeznek a külvilágból, ám a mindennapok családias zavartalanságát hazudják neki. azután fordul a játék; a beteg felfedi a komédiát, s most már ő játszik szeretteivel. /mti/

i cs/ig ag sn
00.14 061283 1057

--

sb0009 4 130 mtib1009 /közönségszolgálat!/
tolltisztítás korszerű technológiával

1983. december 6. - november 30-án már teljesítette ideai termelési tervét a fővárosi ruhaipari vállalat: 270 millió forint árbevételt ért el. tőkés exportját 50 százalékkal növelte, 700 ezer dollár értékű árut adott el nyugati piacokon. ez utóbbi eredményt elsősorban egy nszk-beli céggel kötött kooperációs szerződésnek köszönheti, amelynek alapján paplanokat gyártanak. a hazai boltokba is jutott a vállalat termékeiből: itthon 230 millió forintért vásároltak paplanjaikból, fürdő- és szabadidő-ruháikból.

novembertől új szolgáltatással is bővült a vállalat kínálata: a régi paplanok, párnák, dunyhák tollpelyhét korszereű technológiával újítják fel. a tollat portalanítás után fehérítő,

bel

- 8 -

1983.12.06.

fertőtlenítő hatású vegyszerrel kimossák, öblítik, majd szárítják. az eljárás során a toll visszanyeri rugalmasságát, és újból évtizedekig használható. a tisztított toll továbbfeldolgozására is vállalkoznak: a vevők egyéni ízlésének megfelelően készítenek paplanokat. /mti/

fr/mi-pá/ig ag sn
00.14 061283 1049

--

sb0010 4 150 mtib1010

gebines nádaratók

1983. december 6. - négy nádarató berendezést bérbe adott olyan személyeknek, akik értenek a különleges gépek kezeléséhez a felgyői állami gazdaság csongrádi nádüzeme.

a vállalkozók a gépek használatáért meghatározott térítést adnak, s emellett kötelezik magukat arra, hogy az összes levágott vizinövényt a csongrádi üzemnek adják el.

mindkét fél jól jár, mert a feldolgozó üzemek megszűnik az a rendszerint visszatérő gondja, hogy az idénymunkára dolgozókat keressen, szerződtessen. ugyanakkor a gebines nádaratók jó jövedelemre törekedve szombaton és vasárnap is dolgoznak, illetve minden munkára alkalmas napot kihasználják. egy géppel naponta mintegy 3.000 kéve nádat tudnak learatni, s az ő feladatuk a vizinövény minőség szerint való osztályozása, kévékbe kötése is. /mti/

tób/f/ig kz sn
00.15 061283 0842

--

bel

- 9 -

1983.12.06.

sb0011 4 150 mtib1011

kikötőben a kotróhajók

1983. december 6. - téli kikötőjébe vonult a három velencei-tavi kotróhajó. egészen a kemény fagyok beálltáig dolgoztak. a tavaszi munkakezdés óta háromszázötvenezer köbméter iszapot kotortak ki a tómederből és kétszázezer köbméternyi, ugynevezett rontott nádist kotortak ki. az utóbbiak a víz minőségét veszélyeztetik.

az idén velence és sukoró térségében, továbbá a szunyog-szigeti hajókikötő bejáratánál dolgoztak a gépek. munkájuk annak a kétévtizedes tevékenységnek a folytatása volt, amelynek során már eltávolították a tómedret borító lágy iszaprétegnek több, mint a felét, s a felesleges nádasok többségét. ez a munka a tó vízminőségének védelmét, az elöregedés megakadályozását szolgálja. eredményeként a tó vízminősége már egy kategóriával javult, s a kgst-szabványok szerinti negyedikből a harmadik osztályba lépett. további javulást eredményez az is, hogy a tóba ömlő és mindeddig sok szennyeződést szállító császár-patak torkolatát még az év elején más helyre telepítették, s vizét csak többszörös nádrétegen keresztül, ,,megszűrve,, engedik be a velencei-tóba. /mti/

dáv/fné/ig kz sn
00.16 061283 1142

--

sb0012 4 150 mtib1012 /közönségszolgálat/

tájékoztató a máv ünnepi menetrendjéről

1983. december 6. - a máv a karácsonyi és az év végi ünnepi forgalomra tekintettel módosítja a vonatok menetrendjét. a vonatok december 23-án és 30-án a hét utolsó munkanapjára előírt, december 24-én és 31-én a szabadnapra, december 25-én a munkaszüneti napokra, december 26-án és 1984. január 1-én a hét első munkanapját megelőző, december 27-én és 1984. január 2-án pedig a hét első munkanapjára meghirdetett menetrendszerint közlekednek.

összesen 79 mentesítő vonat közlekedik december 21-től január 2-ig. a legtöbb vonatot december 23-án és január 1-én indítják.

a két ünnep között /december 24-től január 1-ig/ várható csökkenő utasforgalomra tekintettel néhány személyszállító vonat nem közlekedik. a menetrend módosulásáról részletes információkat a pályaudvarokon és a vasutállomásokon adnak. /mti/

bi/tr/ig sl sn
00.16 061283 0890

--

sb0013 4 180 mtib1013

szot-üdülők felújítása

1983. december 6. - harminchétmillió forintot költ a téli hónapokban a kezelésében lévő üdülők felújítására, korszerűsítésére a szot dél-dunántuli üdülési igazgatósága.

siófok térségében tizenegy épületet hoznak rendbe, többnek a tetőszerkezetét is kicserélik. felújítják többek között a csepel 1-es és 4-es, valamint a balatonföldvári textil munkás üdülőt. a boglárlellei szakmunkás üdülőt gyermeküdülővé alakítják át, s bővítik a postás gyermeküdülőkonyháját. megoldják a lellei medosz-üdülők szennyvíz-elvezetési gondját, a szántódi panoráma üdülőknek pedig a partját építik ki. ezen kívül kicserélik több üdülő belső berendezését. a jövő évi szezon kezdetére elkészül és megnyitja kapuit a siófoki ezüstpart új, nyolcszáz személyes, télen, nyáron működő üdülő-komplexuma. ehhez fedett fürdőmedence is tartozik majd.

/mti/
káp/hné/er kz sn
00.17 061283 0882

--

sb0014 4 150 mtib1014

huszonhat féle paprika a kisgazdaságoknak

1983. december 6. - megkezdte a tavaszi vetőmagvak előszállítását a vetőmagtermelő és értékesítő vállalat nyugat-magyarországi területi központja. a háztáji és kisgazdaságok, a munkás kertszövetkezetek és a kertbarátok igényeit a területi központ szakemberei külön is felemérték, s ennek megfelelően látják el a boltokat: paprikából 26, paradicsomból 23, borsból, uborkából 16, karalábéból 10, sárgarépből, retekéből 9 fajta közül válogathatnak a termelők. virágmagvakból mintegy 120 fajta és több mint 300 fajta áll majd a vásárlók rendelkezésére.

vas megyében körülbelül 46.000 háztáji és kisgazdaság együttesen mintegy 52.000 hektár földet művel, s jelentős a kertbarátok, a szakcsoportok és a munkás kertszövetkezetek száma is. az általuk termelt árunak nagyon fontos szerep van a lakosság ellátásában. /mti/

lér/mné/er kz sn
00.17 061283 0905

--

sb0015 4 160 mtib1015

mezőgazdasági kisgép-fejlesztés

1983. december 6. - kutató-fejlesztő csoportot szerveztek az ország mezőgazdasági jellegű főiskolái közül másodikként a debreceni agrártudományi egyetem mezőügyi mezőgazdasági gépészeti főiskolai karán. a csoport egy tudományos szempontból még lényegében gazdátlan terület, a kisgépesítés problémáit akarja vizsgálni, feldolgozni. tervezik több olyan kisgép megkonstruálását, amelyet jelenleg még nem készítenek a háztáji és kisgazdaságok, vagy még külföldről szereznek be. a kisgépesítés témakörének tudományos művelése mellett fejlesztik a mezőgazdasági gépesítéssel összefüggő számítástechnikai szolgáltatásokat, programozásokat, a rendszerszervezést. /mti/
end/kné/er kz sn
00.18 061283 0726

--

sb0016 4 160 mtib1016

a zalaegerszegi színház lendván

1983. december 6. - új színfolttal gazdagodnak zala megye és a magyarlakta jugoszláviai lendva terület közötti kulturális kapcsolatok: az első évadját tartó zalaegerszegi hevesi sándor színház lendván is rendszeresen bemutatja produkcióit. a fiatal együttes december 18-án mutatkozik be a szlovéniai településen: este a bánk bán adják elő, halasi imre rendezésében. másnap délelőtt, szintén lendván, a helyi és környékbeli diákoknak is eljátssza katona józsef remekművét a társulat. a címszerepet áron lászló alakítja. gertrudisként deák évat, melindaként császár gyöngyit, tibercként pedig derzsi jánost láthatja majd a közönség. /mti/
tas/kné/er kz sn
00.19 061283 0701

--

sb0017 4 160 mtib1017 /közönségszolgálat/

megduplázott hangverseny-sorozat

1983. december 6. - december 14-én megkezdődik a Liszt Ferenc kamarazenekar mozart-hangversenyeinek sorozata a zeneakadémián. az országos filharmónia ezt a sorozatot három estre tervezte, ám a rendkívüli érdeklődés miatt minden koncertet megismételnek.

igy a december 14-i előadást - amelyen a b-dur divertimento, az esz-dur zongoraverseny, az öt kontratánc és a d-dur divertimento hangzik fel - másnap, december 15-én is megtartják. a december 20-i, illetve 23-i hangversenyen a zenekar a b-dur cassatio-t, az a-dur hegedüversenyt és az f-dur divertimentot játssza, thomas zehetmair fiatal osztrák hegedűművész közreműködésével.

a január 3-án és 5-én sorra kerülő koncerten a kis éji zenét, az esz-dur kürtversenyt és a d-dur divertimentot hallhatja a közönség. e két előadáson friedrich ádám kürtművész is fellép. /mti/

i cs/ig ag sn
00.19 061283 0897

--

sb0018 4 150 mtib1018 /közönségszolgálat/

a kertészet és szőlészet legújabb számából

1983. december 6. - megjelent a kertészet és szőlészet legújabb /49./ száma. némi izelítő az újság cikkeiből:

a szőlővédelem idei tapasztalatairól, és különösen a filoxéra megjelenéséről, hatásáról írt cikket tóth bertalan. a filoxéra a múlt század közepén végigpusztította az európai szőlőskerteket, ugyanakkor új korszakot is nyitott a szőlőtermesztésben. rákényszerítette ugyanis a termelőket arra, hogy áttérjenek az oltványkészítésre, a talajfertőtlenítésre, s ekkor kezdődhetett meg az immunis homoktalajokon a szőlőtermesztés. a cikk azt vizsgálja, hogyan védekezhetünk a kártevő újabb fellépése ellen.

a lap foglalkozik a füge és a szőlő száporításával, az üvegházi paradicsom-hibridekkel, új krizantém-fajtákkal, a laskagomba termesztésével és a víztakarékos növényvédelmi technológiákkal. olyan fontos további kérdésekről is olvasni lehet ebben a számban, hogy milyen adó terheli a virágtermelőket, van-e télen is használható gyomirtószer, hogyan helyezzük el a madáretetőket a kertben. /mti/

fgy/gg/sl/zsu sn
08.12 061283 1091

--

sb0019 4 150 mtib1019

téli előkészületek a folyókon

1983. december 6. - a vízügyi igazgatóságok szigorú műszaki szemléken ellenőrizték a folyók gátjait, a zsilipeket, és más vízügyi létesítményeket, valamint a jégelhárításra készenlétbe helyezett eszközöket, elsősorban a téli munkára felkészített jégtörő hajókat. a dunán, a tiszán és mellékfolyóikon szükség esetén ezen a télen is több mint 30 kisebb-nagyobb jégtörő hajót vetnek be a zajló jég levonulási útjának egyengetésére, a vizlépcsők, zsilipek védelmére, és az összetorlódott jég megbontására. a duna magyar szakaszán két fok körüli a víz hőmérséklete, így egyelőre nincs jégképződés. a tiszán is jobbára csak a felső szakaszon keletkezett jég, s a folyó tiszapolgártól a déli országhatárig jégmentes.

a jégtörő hajók még a szokásos vontatási feladatokat látják el, s akkor vonulnak jégelhárítási állomáshelyükre, amikor az érintett folyókon a víztükörnek egyharmadát jégtáblák fedik. a dunán dolgozik

as
10.15

majd - szükség esetén - a 11 legnagyobb teljesítményű jégtörő, s ebből négy - ha a helyzet így kívánja - a közös érdekű jugoszláv szakaszon segíti a jégelhárítást. magyar oldalon főként a síó torkolatának környékén és baja közelében, a sárosparti kanyarban, a jugoszláv oldalon pedig elsősorban a dályai kanyarban hajlamos a meder a zajlás lelassítására, megállítására. ezért az utóbbi években jelentős folyamszabályozási munkákkal egyengették a duna medrét, és a vízáramlás sodorvonalának áthelyezésével javították a jégvonulás útját. a tiszán hasonló beavatkozásokkal szabályozták a folyó medrét az idén a balsai és a komorói kanyarban.

a kisebb folyók, főként a körösök, a sajtó, a berettyó és a rába felső szakaszain, valamint a szamoson a jégtörőhajók nem közlekedhetnek, ezért a hidak, zsilipek védelmében az összetorlódó jeget robbantásokkal távolítják el. a tiszta vizlépcsőt fenyegető jeget gyakran a jégtörőhajók és a robbantóbrigádok összehangolt munkájával aprítják fel és usztatják le a folyón. a robbantóosztagok készenlétben állnak, hogy szükség esetén megkezdjék munkájukat. megszervezték a jégfigyelő szolgálatot is. a gátakat bejáró jégjelentőkön kívül - a zajlás légi felderítésére - készenlétben áll a vízügyi szolgálat két repülőgépe is. /mti/

sb/tr/sl/zsu sn
08.17 061283 2249

-.-

sb0020 4 160 mtib1020 /közönségszolgálat/

sartre-dráma békéscsabán

1983. december 6. - jean-paul sartre „altóna foglyai”, című drámáját mutatja be december 16-án, pénteken este a békéscsabai jókai színház társulata. az 1959-ben, az algériai háború idején írt művet, amely a német polgárság történelmi felelősségét vizsgálja, a hatvanas években a vigszínház játszotta sikerrel. a békéscsabai előadás főszerepében barbinek péter lép majd közönség elé; a darab rendezője ács jános, díszlet- és jelmeztervezője pedig a munkácsy-dijas gyarmathy ágnes. /mti/

sam/ke/kz/zsu sn
08.19 061283 0544

-.-

sb0021 4 150 mtib1021

szántóföld-gyarapodás baranyában /1.rész/

1983. december 6. - baranyában megállt a termőföld csökkenése, sőt - a felszabadulás óta először - kis mértékben még gyarapodott is a szántóterület. szükséges is volt ez a fordulat, mert az urbanizálódás és az iparosodás következtében egy járásnyi termőföld „tűnt el”, a megyében: mintegy 45 ezer hektárral kisebb területet művelnek ma, mint a második világháború előtt. a földvédelmi törvény nyomán megszűnt a termőföld pazarlása, a földvédelmi alap létrehozása pedig ösztönzője lett a rekultivációnak, a korábban művelésből kivont, vagy kihasználatlan földek újrahasznosításának.

az idén huszonhét mezőgazdasági nagyüzem vállalkozott rekultivációra baranyában. munkájukhoz ötven százalékos támogatást - összesen 14 és fél millió forintot - kaptak a földvédelmi alapból, az anyagi eszközök másik felét maguk teremtték elő. a tél beálltáig mindenütt befejeződött az újraművelés a tervezett területen. kihasználatlan, elvadult réteket és legelőket vontak szántóművelésbe, feleslegessé vált dűlőutakat és vasuti pályákat törtek fel, vizmosásokat és szurdokokat döntöttek be, zárványokat - táblákba ékezt vízes, bokros foltokat - számoltak fel. együttvéve majdnem ezer hektárral gyarapították ily módon a nagyüzemi szántóterületet.

a korábbi években, amíg a gazdaságok nem ismerték fel a rekultiváció jelentőségét, és nem voltak benne eléggé érdekeltek, évente mindössze 80-90 hektáron történt újraművelés a baranyai határban. a fordulatot az is elősegítette, hogy a megyei tanács és a megyei földhivatal szakemberei felkeresték az érdekelt nagyüzemeket, meggyőzték vezetőiket a helyreállítás fontosságáról és hasznosságáról, s a helyszínen tanácsokat is adtak. az eredmény: egyik évről a másikra tízszeresére nőtt a megyében az újrahasznosított szántóterület nagysága, s a folyamat erősödik, hiszen a következő évre már 28 termelőszövetkezet és állami gazdaság jelentette be rekultivációs szándékát, összesen 1050 hektárra.

/folyt./ zsu
08.35 061283 2006

ds
10¹⁵

-.-

sb0022 4 150 mtib1022

szántóföld-gyarápodás .../2.rész/

a rekultiváció - mint a baranyai tapasztalatok is megerősítik - talán a legkifizetődőbb beruházás ma az agrárgazdaságban. egy hektárnyi szántóföld újrahasznosítása átlagosan 34 ezer forintba került az idén, ebben az összegben benne van a felhasznált szerves- és műtrágya ára is. az üzemeknek csak a költségek felét kellett állniuk, a másik felét a földvédelmi alap fedezte. a helyreállított szántóterület háromévi műveléssel éri el teljes termőképességét, de a pihent földek már az első esztendőben magas hozamokkal fizettek. a bogádmindszenti új kalász tsz-ben például a tavasszal rekultivált és nyomban bevetett föld 2.1 tonna napraforgótermést adott hektáronként, azaz már az idén megtérült a befektetés. /mti/

ig6/bné/kz/zsu sn
08.38 061283 0782

--

sb0023 4 180 mtib1023

vasuti baleset a ferencvárosi pályaudvaron

1983. december 6. - kedden a reggeli órákban budapest-ferencváros egyik rendezőpályaudvarán tolatás közben egy mozdony három teherkocsival áttörte a vágányzáró bakot, és az arra haladó 13-as villamos pótkocsijának ütközött. a baleset következtében személyi sérülés nem történt. az összeütközés a villamosközlekedésben többórás fennakadást okozott, a vasuti forgalmat azonban nem érintette. a más szakemberei megkezdték a baleset körülményeinek kivizsgálását.

pf/zsu olt
09.01 061283 0529

as

1320

--

sb0024 4 150 mtib1027

sajtótájékoztató a minőségügyi konferenciáról

1983. december 6. - a csütörtökön rendezendő iv. országos minőségügyi konferencia céljáról, programjáról tartott sajtótájékoztatót kedden süttö kálmán, a magyar szabványügyi hivatal elnökhelyettese. tájékoztatójában hangsúlyozta: a minőség, illetve annak javítása manapság gazdaságunk kulcskérdése. termékeink, szolgáltatásaink exportképességének növelése csak a minőség további javításával érhető el. emellett a hazai fogyasztók is joggal várják, hogy tisztességgel megszolgált keresetüknek megfelelő minőségű árut, szolgáltatást kapjanak. éppen ezért az állam gazdaságszervező, gazdaságirányító munkájában is egyre jelentősebb szerepet tölt be a minőségszabályozás. a konferenciának - amelyet 1980-tól minden évben megrendeznek a mtesz tagegyesületei - célja, hogy a szakemberek itt összegezzék a minőségügy terén elért legfontosabb tapasztalatokat, feltárják az előrehaladást akadályozó gondokat, az eredmények és problémák elemzésével segítsék a helyes, jó megoldások elterjedését, reflektorfénybe állítsák a minőséget. az elnökhelyettes a továbbiakban szólt arról, hogy napjainkban a minőségi színvonal emelésében elsőrendű helyet kap a műszaki fejlesztés. bár az ehhez szükséges pénzügyi eszközök a következő években is csak korlátozottan állnak rendelkezésre, életszínvonalunk megóvása és nemzetközi versenyképességünk fenntartása érdekében a folyamatos fejlesztésről átmenetileg sem mondhatunk le. éppen ezért előtérbe kerül minden olyan eszköz, amely a rendelkezésre álló források hatékonyabb felhasználását segíti, lehetővé teszi a termelési szerkezet ésszerűsítését, az eljárások egyszerűsítését, a meglévő adottságok jobb kihasználását.

a csütörtöki konferencián az irányító szervek vezetői szólnak a minőség és a külgazdasági kapcsolatok, a minőség és a műszaki fejlesztés, valamint a minőség és a gazdasági szabályozók összefüggéseiről. ezen kívül számos vállalat képviselője közzé teszi a minőségfejlesztéssel kapcsolatos kedvező tapasztalatokat, követendő példákat. /mti/

mg/ka/er olt
10.23 061283 2069

as

1320

--

bel

- 18 -

1983.12.06.

sb0025 4 130 mtib1028

halálos balesetek

1983. december 6. - tolna megyében, a kajdacs vasutállomás közelében egy mozgó vonatból leugrott, és a helyszínen meghalt csapó ágnes 16 éves, betanított munkás, kalaznói lakos.

a paksi atomerőmű építési területén toldi lászló 18 éves, építőgép-szerelő, bölcskei lakos targoncával felborult, és a helyszínen meghalt. a rendőrség folytatja a baleset vizsgálatát.

mi/er ag olt
10.52 061283 0411

--

sb0026 4 130 mtib1032

svazarm-kongresszus

1983. december 6. - hazaérkezett prágából a magyar honvédelmi szövetség küldöttsége, amely részt vett a csehszlovák testvérszervezet, a svazarm vii. kongresszusán. a tanácskozáson értékelték a szervezet korábbi tevékenységét, határozatot hoztak a jövőbeni feladatokról, a lakosság, különösen az ifjúság körében végzendő hazafias, honvédelmi, internacionalista szellemű nevelés, oktatás, valamint a technikai sportok színvonalának növeléséről. a vitában felszólalt kiss lajos vezérőrnagy, az mhsz főtitkára, a magyar küldöttség vezetője. beszédében kiemelte a két testvérszervezet közötti együttműködés jelentőségét, a svazarm és az mhsz kapcsolatának hasznosságát és erősítését, a tapasztalatok kölcsönös cseréjének fontosságát. /mti/

mi/s ag olt

11.55 061283 0785

as

1320

--

bel

- 19 -

1983.12.06.

sb0027 4 130 mtib1033 /felhasználható 14 órától!/
az ózdi városi tanács vb ülése a környezetvédelemről

1983. december 6. - ózd környezetvédelmi helyzetéről tanácskozott keddi ülésén a városi tanács végrehajtó bizottsága. az ülésen a többi között elmondta, hogy hat évvel ezelőtt még a megengedett határértéket többszörösen felülmuta ózdon a levegő por-, korom- és kéndioxidtartalma. azóta az ózdi kohászati üzemek, a tanács és más szervek intézkedéseinek eredményeként a szennyezés mértéke igen jelentősen csökkent. a kohászat által végrehajtott környezetvédelmi jellegű beruházások mellett számottevő szerepet játszott ebben a tanács és a társadalmi szervek által kezdeményezett környezetvédő tevékenység; főként erdősítés és a parkosítás.

az elmúlt évek során végzett beruházások eredményeként a város lakosságának mintegy hetven százaléka már megfelelő minőségű ivóvizet fogyaszthat, a folyamatban lévő munkák teljes egészében biztosítják a megfelelő minőségű vízkészletet a város ellátásához, s ehhez folyamatosan megépítik a vezetékhálózatot is. nagy figyelmet fordítanak a környezetvédelemre a város általános rendezési tervével kapcsolatban kiírt pályázatra beérkezett díjazott pályamunkák is. /mti/

bas/tné/s st olt

12.17 061283 1199

--

sb0028 4 180 mtib1034

időjárásjelentés /1. rész/

1983. december 6. - a meteorológiai intézet jelenti kedden 12.00 órakor:

változékonyra fordul az idő

a finn-öböl feletti középponttal nagy kiterjedésű ciklon örvénylik. hatására a kontinensen az 50. szélességi körtől északra sokfelé változékony az idő. az óceáni léghullámok utját a brit-szigeteken, a német-alföldön, a balti-tenger partvidékén eső, néhol ónos eső, a skandináv-félszigeten, valamint a szovjetunió északi területén szórványos havazás, hózápor jelzi. ugyancsak többfelé csapadékos az idő délkelet-európában. a pireneusi-félszigettől az alpok vonulatán, továbbá a kárpát-medencén át egészen a kelet-európai síkságig magas légnyomása

öv huzódik. változóan felhős, párás, helyenként tartósan ködös az idő. a hőmérséklet csúcserőrtéke átlagosan 1-3 fokkal elmarad az ilyenkor szokásostól. valószínű, hogy az elkövetkező időszakban közép-európa időjárása változékonyra fordul.

magyarországon hétfőn tulnyomóan derült, egy-két helyen egész nap erősen párás idő volt. a szél mérsékelt maradt. hétfőn a hőmérséklet csúcserőrtéke -2 és plusz 5 fok között alakult. kedd hajnalra pedig általában -5 és -10, északkeleten azonban -9 és -14 fokig hült le a levegő. éjszaka sokfelé képződött köd. ma délelőtt folytatódott a párás, főként keleten ködös idő. az ország középső és nyugati részén viszont kisütött a nap. a hőmérséklet 11 órakor 0 és -6 fok között volt.

budapest belterületén hétfőn a hőmérséklet napi középértéke -1,7 fok volt, ez 3,9 fokkal alacsonyabb mint a százéves átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 0 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1023 mbár, erősen süllyed.

várható időjárás az ország területén szerda estig:

ma késő délutántól átmenetileg erősen megnövekszik a felhőzet, megélnékül a nyugati szél, szórványos eső, zápor, eleinte néhol ónos eső várható, a köd mindenütt megszűnik.

holnap - többnyire kisebb - felhőátvonulás, azaz tulnyomóan napos idő lesz, egy-egy futó hózáporral. az északira forduló szél megerősödik, néhol - főként a dunántúlon - viharos széllökés is előfordul.

a hőmérséklet hajnalban általában -3, plusz 2 fok között, kora délután 2, 6 fok között alakul.

/folyt. köv./ er
12.37 061283 2299

--

sb0029 4 180 mtib1035

időjárásjelentés /2. rész/

várható időjárás budapesten szerda reggelig:

eleinte derült, párás idő lesz, majd erősen megnövekszik a felhőzet, előbb ónos eső, majd ismétlődő eső, zápor várható. a nyugati, délnyugati szél megélnékül, később megerősödik és északira fordul.

a hőmérséklet késő este 0 fok körül, holnap hajnalban 2 fok körül valószínű.

a duna vízállása budapestnél 158 cm, a víz hőmérséklete 2,0 fok.
/mti/ er
12.39 061283 0494

--

sb0030 4 130 mtib1036

fogadás a finn köztársaság nemzeti ünnepén

1983. december 6. - osmo va:inöla:, a finn köztársaság budapesti nagykövete hazája nemzeti ünnepe alkalmából kedden fogadást adott rezidenciáján. a fogadáson részt vett traumann rezső, az elnöki tanács helyettes elnöke, marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese, cservenka ferencné, az országgyűlés alelnöke, dr. várkonyi péter külügy-, hetényi istván pénzügy-, horváth istván belügy-, köpeczi béla művelődési miniszter, valamint gazdasági, társadalmi és kulturális életünk több más kiemelkedő képviselője. jelen volt a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja. /mti/

-és/ka/ag/mz pr

13.42 061283 0683

--

sb0031 4 150 mtib1037

ülést tartott az országos környezet- és természetvédelmi tanács

1983. december 6. - straub f. bruno akadémikus elnökletével kedden, a parlamentben ülést tartott az országos környezet- és természetvédelmi tanács. a tanácskozáson egyebek között somogy megye környezet- és természetvédelmi helyzetéről, valamint a terület- és településrendezés környezetvédelmi hatásairól tárgyaltak.

a testület megállapította: somogy megyében az utóbbi két évben számottevő eredményeket értek el a környezet állapotának megőrzésében, a káros hatások csökkentésében. szervezeten, folyamatosan figyelmet fordítanak a környezetszennyezés megelőzésére. a megye természeti értékeinek, növény- és állatfajainak megóvása érdekében eddig 15 ezer hektárnyi területet vontak védelem alá. a balaton védelmére hathatós intézkedéseket tettek: a mezőgazdasági vízszennyezések csökkentésére hét nagyüzemi szennyvíztelepet felszámoltak a part közelében, s jóval távolabb, az előírásoknak megfelelő négy új szennyvízlerakóhelyet létesítettek.

a tanács elismerve a megye eredményeit, felhívta a figyelmet arra, hogy a jövőben fokozott gondot kell fordítani a mezőgazdasági kemikáliák szennyező hatásának csökkentésére, a balaton védelmére, a veszélyes hulladékok elhelyezésére és ártalmatlanítására.

a továbbiakban az oktt az építésügyi és városfejlesztési minisztérium előterjesztésében a terület- és településrendezés, valamint a környezetvédelem kapcsolatával foglalkozott, s meghatározta a szükséges összhang megteremtésére teendő intézkedéseket. az ülés résztvevői megállapították, hogy a gyakorlatban nem mindig érvényesülnek a környezetvédelmi szempontok a településrendezés során. állást foglaltak abban, hogy a településrendezési tervek elkészítésekor az eddiginél fokozottabban kell figyelembe venni a környezetvédelem érdekeit, s javasolták, hogy a szakemberképzésben kötelező jelleggel oktassák a környezetvédelmi tudnivalókat.

a testület áttekintette a hatodik ötéves terv környezetvédelmi célkitűzéseinek eddigi teljesítését, és tárgyalt a veszélyes hulladékokat kezelő telepek országos hálózatának létesítéséről, valamint az állatifehérje-feldolgozás környezetvédelmi feladatairól is. /mti/

bi/ka/sl/mz pr

13.45 061283 2224

11.20
Ke

--

sb0032 4 150 mtib1038

a chemolimpex és a vegytek együttműködési megállapodása

1983. december 6. - a chemolimpex külkereskedelmi vállalat és a vegyipari termelőeszközkereskedelmi vállalat képviselői kedden társasági szerződést írtak alá. a megállapodás célja, hogy a korábbinál szorosabban összehangolják a termelőeszközgazdálkodási és a külkereskedelmi tevékenységet. közös szervezetet - külkereskedelmi társaságot - hoztak létre a vegyi anyagok importjának lebonyolítására. a szervezetet a két vállalat vezetőiből alakult igazgatótanács, az operatív munkát pedig a koordinációs bizottság irányítja.

a társasági szerződés lehetőséget teremt arra, hogy a vegytek a korábbiaknál aktívabban vegyen részt a külkereskedelmi munkában, a chemolimpex pedig a belföldi értékesítésben és készletgazdálkodásban is közreműködjön. mindezek eredményeként a tervek szerint javítható az import gazdaságossága, s lehetővé válik a belföldi felhasználók anyagellátásának javítása.

a külkereskedelmi társaság tevékenységének eredményében a két vállalat közösen részesedik. /mti/

pf/tr/sl/mz pr

13.48 061283 1082

--

sb0033 4 160 mtib1039

megemlékezés a magyar sajtó napja alkalmából /1. rész/

1983. december 6. - kedden a vörös ujság megjelenésének 65. évfordulója alkalmából ünnepi ülést tartott a magyar ujságírók országos szövetségének választmánya a muosz székházában. pálfy józsef elnök köszöntötte az ülés résztvevőit, majd ibos ferenc, az ujságíró iskola igazgatója mondott beszédet. hangsúlyozta: a magyar sajtó napján a szocialista, a kommunista sajtó előtt tisztelgünk, amely méltó örököse, folytatója és továbbfejlesztője tudott lenni minden olyan, a társadalmi haladást szolgáló korábbi törekvésnek, amelyet a magyar irodalom és a magyar ujságírás mindig is képviselt. az ujságíróknak a messzire nézés, a történelmi tudatosság mellett harmadik jellemzője a személyes felelősségérzet, a közösség szolgálata, vagyis a történelemben való jelenlét - hangoztatta. ezek alapvető követelmények, s a társadalmi fejlődést segítő baloldali, kommunista sajtó máig sem szakadt el ezektől; mind hatékonyabban,

M...

bel

- 24 -

1983.12.06.

egyre eredményesebben törekszik a szocialista építés sokrétű segítésére.

ezután kékesdi gyula, a szövetség aranytoll-bizottságának elnöke átadta az arany emléktollakat, amelyekkel a muosz választmánya a szocialista újságírásban kifejtett több évtizedes tevékenységet ismeri el. az idén 12 újságíró kapott arany tollat: ábel olga a népszava, baloghy károly az mti, fedor ágnes a magyar nemzet, fodor lászló az esti hírlap, fülep kornél a hajdu-bihari napló, kálmán endre a társadalmi szemle, pusztai lajos a magyar rádió, remete lászló a szövetkezeti hírlap, rudnyánszki istván a népszabadság, vécsey zoltán az élet és tudomány, valamint völgyi tiber az mti nyugdíjasa és donász kálmán a magyar rádió külső munkatársa.

az ünnepségen pálfy józsef felolvasta a szovjet újságíró szövetség üdvözlő táviratát, amelyben a szovjet kollegák sok sikert és jó egészséget kívántak a magyar újságíróknak.

ezt követően az újságíró szövetség székházának rózsza ferenc-termében megkoszorúzták az első magyar legális kommunista lap, a vörös újság márvány emléktábláját. a forradalmár elődök emléke előtt tisztelegve az mszmp kb agitációs és propaganda osztálya nevében koszorut helyezett el karvalics lászló osztályvezető-helyettes és bereczky gyula alosztályvezető, a minisztertanács tájékoztatási hivatala képviselőjében bajnok zolt államtitkár, a th elnöke és simon ferenc elnökhelyettes, a népszabadság szerkesztősége nevében szamosi károly főszerkesztő-helyettes és vadász ferenc a szerkesztőbizottság tagja, /folyt. köv./

na/mi/mz

13.52 061283 2527

M
15.20
ke

--

bel

- 25 -

1983.12.06.

sb0034 4 160 mtib1040

megemlékezés a magyar sajtó napja alkalmából /2. rész/

a nyomda, a papíripar és a sajtó dolgozóinak, illetve a művészeti szakszervezetek V nevében lux jános, valamint simó tiber főtitkár. a muosz koszorúját pálfy józsef elnök és meyeri károly főtitkár, az újságíró iskolásokét pedig varga margit és koloszar tamás helyezte el. *Vezetősége*

a sajtónapi ünnepséget baráti találkozó követte.

x x x

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa király andrásnak, a magyar újságírók országos szövetségében végzett egy évtizedes főtitkári munkásságának elismeréséül a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. a kitüntetést a magyar sajtó napján pálfy józsef, a szövetség elnöke adta át. /mti/

na/mi/-ár/mz pr

13.55 061283 0759

--

sb0035 4 130 mtib1041

katona imre argentinába utazott

1983. december 6. - katona imre, az elnöki tanács titkára kedden argentinába utazott, dr. raul ricardo alfonsin új argentin köztársasági elnök december 9-i belkutatási ünnepségeire. /mti/

tr/ig ár pr

14.10 061283 0247

M
15.20
ke

--

sb0036 4 150 mtib1042

az országos idegenforgalmi tanács ülése - országos program a falusi turizmus fejlesztésére /1. rész/

1983. december 6. - juhár zoltán belkereskedelmi miniszternek, az oit elnökének vezetésével kedden ülést tartott az országos idegenforgalmi tanács. az oit ez alkalommal elsősorban a belföldi turizmussal foglalkozott: megtárgyalta a falusi turizmus fejlesztésére és a városkörnyéki szabadidőközpontok kialakítására kidolgozott terveket, a balatoni üdülőkörzet hosszútávú fejlesztésének programját, és értékelte az idei szezon tapasztalatait.

a tanács állást foglalt amellett, hogy az elkövetkezendő években a hazai lakosság turizmusának fellendítése érdekében új turisztikai formák, lehetőségek és területek feltárására, bevezetésére van szükség. a falusi turizmus előnyeit már régen felismerték, /tehermentesítheti a túlterhelt üdülőtérületeket, bővíti, színesíti a turisztikai kínálatot/, ám eddig mindössze csak három megye /vas, zala, tolna/ 8 faluja kapcsolódott be az ilyesfajta vendégfogadásba. az országos felmérés alapján a mintegy háromezernyi magyar községből jövőre 64, az azt követő években pedig további 220 helység kapcsolható be a falusi turizmus szervezetébe. ennek hatásaként néhány éven belül 25-30 ezerrel bővül a turisták fogadására alkalmas hely. a piackutatások szerint - a szabadidő további bővülésével és az olcsóbb turizmus iránti igény fokozódásával - erre szükség is lenne.

a fejlesztés első szakaszában az oit főként olyan helységek bekapcsolását javasolja, ahol már vannak bizonyos hagyományai a vendégfogadásnak, így például Óriszentpétert, velemet, tolnát és dumaföldvárt. a gyorsabb ütemű fejlesztés érdekében az oit az érdekelt szervek bevonásával országos programot hirdetett meg.

az országos környezet- és természetvédelmi hivatal előterjesztésében a tanács megtárgyalta a városkörnyéki szabadidőközpontok kialakítására, illetve a korábbi kezdeményezések továbbfejlesztésére készített javaslatot. megállapította, hogy a központok a kirándulás és a hétvégi üdülés, pihenés legfontosabb formáivá válnak a jövőben, ugyanis jelentősen megnőtt a hétvégi kirándulások táborozások, szórakozások és sportolások iránti kereslet. e központok fejlesztését indokolja az is, hogy mentesítik a lakosságot a túlságosan magas utazási költségektől, hiszen helyben vannak, s ugyanakkor a kiemelt üdülőkörzetektől „elтерelik”, a hétvégi és kiránduló forgalmat, így az nem fokozza az amúgy is nagy zsúfoltságot.

/folyt.köv./ bi/tr/ig
14.26 061283 2487

16.00
16.00

--

sb0037 4 150 mtib1043

az országos idegenforgalmi .../2. rész/

az oit megtárgyalta a balatoni üdülőkörzet hosszútávú fejlesztési programjának tervezetét is. a résztvevők leszögezték, hogy a 2000-ig szóló hosszútávú tervidőszak legfontosabb feladata a vízminőség védelme, illetve megőrzése, elsősorban annak érdekében, hogy az üdülőkörzet idegenforgalmi jellege távlatilag is megmaradjon. az idei balatoni szezon tapasztalatait elemezve pozitívan értékelték, hogy valamelyest csökkent e körzet igénybevétele, ami jórészt azoknak az intézkedéseknek a kezdeti hatása, amelyeket a túlságosan terheltségének, az idegenforgalom egyenletesebb területi megoszlása érdekében hoztak az irányító szervek.

az ezévi idegenforgalmi szezon főbb tapasztalatait értékelve megállapították, hogy a korábbiaknál mostohább külső feltételek ellenére idegenforgalmunk kedvezően alakult. összesen körülbelül 10.3 millió külföldi látogatót az idén hazánkba, /félmillióval többen, mint az elmúlt évben/. a látogatók túlnyomó többsége rubelelszámolású országokból érkezett: a turisták tartózkodási ideje várhatóan azonos lesz az elmúlt évvel, viszont lényegesen nőtt az egy turistára jutó bevétel, és javult a kereskedelmi szálláshelyek igénybevétele aránya is. a tőkés országokból összesen 2,9 millióan érkeznek /7-8 százalékkal többen, mint tavaly/. a dollárban számolt bevételek körülbelül megegyeznek a tavalyival, de elmaradnak a tervezettől, aminek legfőbb oka, hogy a turisták ma mindenütt, így nálunk is takarékosabban költenek. amint azonban a tanács megállapította: Magyarország ma is kedvelt uticél. /mti/

bi/tr/ig sl
14.26 061283 1602

16.00
16.00

--

bel

- 28 -

1983.12.06.

sb0038 4 150 mtib1044

uj adók a rövidhullámu műsorsugárzásban

1983. december 6. - a magyar posta a diósi rádióállomáson két 100 kilowattos rövidhullámu műsoradót helyezett üzembe a korábbi, 30 évnél idősebb adóberendezések pótlására. az új adók számottevően javítják a külföldre szóló műsorsugárzás megbízhatóságát és lehetővé teszik bizonyos mérvű bővítését is.

a külföldre irányuló rövidhullámu rádióműsorok sugárzásának javítására megkezdett korszerűsítési munkálatok következő szakaszában az épületek, az energiaellátás, majd az antenna-rendszer felújítására, rekonstrukciójára kerül sor. /mti/

bi/ka/sl/mz ie

14.39 061283 0617

--

sb0039 4 130 mtib1045

rendőrségi felhívás

1983. december 6. - budapest 1983. november 1-én 19.40 óra és 20 óra közötti időben a iv. kerület táncsics mihály utca 18. szám előtt lévő autóbusszmegállóból elinduló 147-es jelzésű autóbussz hátsó ajtaja rácsopódott malovecz józsefné leszálló utasra, akit a jármű magával vonszolt, mintegy kétszáz méteren át. malovecz józsefné sérüléseibe belehalt. a rendőrség kéri azt a középkorú, bőrkabátos férfit, aki ekkor az autóbusszon a bal hátsó keréknél állt - majd a járókelők kiabálására hátrafelé kinézett az autóbusszból -, hogy jelentkezzen a brfk közlekedésszolgálat budapest xiv. kerület hungária körút 194. iii. emelet 306-os szobájában, vagy telefonon a 220-848/171-es mellékállomáson. /mti/

-és/ka/-ár/mz pr

14.48 061283 0751

16.03
ke

--

bel

- 29 -

1983.12.06.

sb0040 4 160 mtib1046

holló lászló és sőregi jános utca debrecenben

1983. december 6. - holló lászló festőművészről és sőregi jános történészről utcát neveztek el debrecenben. a városi tanács végrehajtó bizottsága keddi ülésén határozott arról, hogy az olajútóli lakótelepen utca örökítsék meg emléküket.

holló lászló kossuth-dijas festőművész életének nagy részét debrecenben hagyta. munkáinak állandó kiállítása a holló-emlékházban látható, amely negyven évig a művész lakása volt. sőregi jános történész, muzeológus a második világháború idején élete kockáztatásával mentette meg a németek elől a déri múzeum felbecsülhetetlen értékű kincseit, műtárgyait az elhurcolástól. /mti/

szü/éva/s st ie

14.52 061283 0698

--

sb0041 4 150 mtib1047 /közönségszolgálat/

autó-sorszámok

| | | |
|---------------------------|----------|-------|
| 1983. december 6. | | |
| trabant limousin hycomat | budapest | 1229 |
| trabant hycomat combi | budapest | 104 |
| trabant limousin | budapest | 19084 |
| | debrecen | 13621 |
| | győr | 18421 |
| trabant combi | budapest | 7458 |
| | győr | 3612 |
| wartburg limousin | budapest | 9975 |
| | győr | 6299 |
| wartburg de lux | budapest | 14959 |
| | győr | 8147 |
| wartburg de lux tolótetős | budapest | 3085 |
| wartburg tourist | budapest | 6133 |
| | győr | 2318 |
| skoda 105 s | budapest | 7816 |
| | debrecen | 5584 |
| | győr | 6024 |

16.00
ke

bel

- 30 -

1983.12.06.

| | | |
|-------------------|----------|-------|
| skoda 120 l | budapest | 14553 |
| | debrecen | 9233 |
| | győr | 10576 |
| skoda 120 gls | budapest | 515 |
| lada 1200 | budapest | 27106 |
| | debrecen | 16028 |
| | győr | 8477 |
| lada 1300 s | budapest | 10529 |
| | debrecen | 7019 |
| | győr | 2740 |
| lada 1500 | budapest | 9651 |
| | debrecen | 6376 |
| | győr | 2826 |
| lada combi | budapest | 4942 |
| | debrecen | 2735 |
| moszkvics | budapest | 12955 |
| polski fiat 126 p | budapest | 16842 |
| | győr | 5462 |
| polski fiat 1500 | - | 4163 |
| dacia | budapest | 16660 |
| | debrecen | 8301 |
| zasztava | budapest | 3152 |

/mti/ fgy/fgy/ig sl ie
14.56 061283 2022

-.-

sb0042 4 150 mtib1049 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1983. december 6. - az európai nagyvárosok szerdára várható maximális hőmérséklete:

| | |
|-----------|----|
| párizs | 9 |
| london | 10 |
| osló | 3 |
| stockholm | 2 |
| helsinki | -1 |
| berlin | 5 |
| varsó | 4 |
| leningrád | -2 |
| moszkva | 3 |
| kijev | 4 |

M

bel

- 31 -

1983.12.06.

| | |
|----------|---------|
| prága | 4 |
| bécs | 4 |
| róma | 12 |
| madrid | 7 |
| belgrád | 4 |
| bukarest | 3 |
| szófia | 2 |
| athén | 14 fok. |

/mti/ fgy/sa sl ie
15.20 061283 0898

-.-

sb0043 4 160 mtib1050

Liebmann béla alapítványa

1983. december 6. - alapítványt tett a magyar sajtó napja alkalmából a szegedi fotóriporterek doyenje, a 84 éves Liebmann béla. a 200.000 forintos alapítvány kamataiból ezentul minden évben a sajtó napján azt a három szegedi, illetve csongrád megyei fotóst jutalmazták meg, akiknek a legszínvonalasabb képei jelentek meg a helyi lapok hasábjain, és pályáznak a díj elnyerésére. /mti/

dén/f/kö st ie
15.26 061283 0439

-.-

sb0044 4 150 mtib1051 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1983. december 6. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása csütörtök reggelig:

ausztria

eleinte kisebb eső, ónos eső, a hegyekben havazás, majd elszórtan hózáporok, erős északi szél. a hőmérséklet szerdán kora délután 2, 7, csütörtökön hajnalban -4, -9 fők.

M

csehszlovákia

eleinte kisebb eső, ónos eső, a hegyekben havazás, majd elszórtan hózáporok, erős északi szél. a hőmérséklet szerdán kora délután 1, 6, csütörtökön hajnalban -3, -8 fok.

szovjetunió

eleinte kisebb eső, ónos eső, a hegyekben havazás, majd elszórtan hózáporok, erős északi szél. a hőmérséklet szerdán kora délután 1, 6, csütörtökön hajnalban -3, -8 fok.

románia

változón felhős idő, kisebb esőkkel, ónos esővel, a hegyekben havazással. a hőmérséklet szerdán kora délután 2, 7, csütörtökön hajnalban -3, -8 fok.

jugoszlávia

változón felhős idő, kisebb esőkkel, ónos esővel, a hegyekben havazással. a hőmérséklet szerdán kora délután 2, 7, csütörtökön hajnalban -2, -7 fok. /mti/

fgy/sa sl ie
15.27 061283 1156

--

sb0045 4 150 mtib1052

elnémult telefonok

1983. december 6. - a xvii. kerület gyökér utca és bakancsos utca sarkán a közmű- és mélyépítő vállalat dolgozói munkavégzés közben kedden elvágtak egy telefonkábel, aminek következtében nyolcszáz előfizetői állomás elnémult rákoshegyen és rákoscsabán. a posta szakemberei megkezdték a hiba kijavítását. /mti/

bi/mi/sl/mz ie

15.28 061283 0363

--

sb0046 4 160 mtib1054 /közönségszolgálat/

kéziratos térképek kiállítása

1983. december 6. - a magyar országos levéltár kiállítási termében /budapest, i. kerület, bécsi kapu tér 4./ időszaki kiállításon mutatja be a gyűjteményében található kéziratos térképeket. a válogatás a magyar polgári térképírás fejlődését és sokféleségét reprezentálja.

a tárlatot előzetes jelentkezés alapján, csoportosan tekinthetik meg az érdeklődők. jelentkezni lehet a magyar országos levéltár igazgatási csoportjánál telefonon a 160-656-os számon, vagy írásban a fenti címen. a levéltár a látogató csoportokhoz vezetőt ad. /mti/

cs/sa bc pr
15.58 061283 0601

--

sb0047 1 130 mtib1056

jogerős ítélet vesztegetésért

1983. december 6. - kedden kihirdetett ítéletével a legfelsőbb bíróság jogerőre emelte azoknak a vádlottaknak a büntetését, akik a budapesti ingatlankisajátítások kapcsán elkövetett vesztegetési és egyéb bűncselekmények miatt első fokon a fővárosi bíróság előtt feleltek tetteikért, s közülük - az eredetileg 43 vádlottal indult bűnügyben - fellebbezés folytán most 21-en kerültek a legfőbb bírói fórum elé. a büntetőjogilag felelősségre vontak némelyikének a büntetését súlyosbította, másokét enyhítette a bíróság.

dr. pálinkás györgy, a legfelsőbb bíróság büntető tanácsának elnöke az ítélethirdetéskor indokolásként elmondta, hogy a fővárosi lakásépítésekhez szükséges ingatlankisajátítások bűnös közreműködői a közvélemény egészét felháborító módon jártak el: vesztegetési pénzek elfogásával, sőt - mondhatni - kikényszerítésével aláásták a tisztességes állampolgároknak a hatóságok eljárásába vetett bizalmát. felelősségre vonásuk ilyenformán mindenképpen indokolja a törvény szigorának érvényesítését. az ügyészség sulyosító indítványoknak helyt adva a legfelsőbb bíróság három vádlott esetében felemelte az első fokon kiszabott szabadságvesztés-büntetés mértékét: dr. kármán györgy - aki jogi előadóként volt vétkes a vesztegetésekben - a korábban kiszabott 1 év helyett 6 hónap, dr. petrov ágnes - szintén jogi előadóként felelősségre vont vádlott - 1 év 6 hónap helyett 2 év 4 hónap, dr. jónás pá - volt tanácsi csoportvezető - pedig 28 hónap

24

csehszlovákia

eleinte kisebb eső, ónos eső, a hegyekben havazás, majd elszórtan hózáporok, erős északi szél. a hőmérséklet szerdán kora délután 1, 6, csütörtökön hajnalban -3, -8 fok.

szovjetunió

eleinte kisebb eső, ónos eső, a hegyekben havazás, majd elszórtan hózáporok, erős északi szél. a hőmérséklet szerdán kora délután 1, 6, csütörtökön hajnalban -3, -8 fok.

románia

változóan felhős idő, kisebb esőkkel, ónos esővel, a hegyekben havazással. a hőmérséklet szerdán kora délután 2, 7, csütörtökön hajnalban -3, -8 fok.

jugoszlávia

változóan felhős idő, kisebb esőkkel, ónos esővel, a hegyekben havazással. a hőmérséklet szerdán kora délután 2, 7, csütörtökön hajnalban -2, -7 fok. /mti/

fgy/sa sl ie
15.27 061283 1156

--

sb0045 4 150 mtib1052

elnémult telefonok

1983. december 6. - a xvii. kerület gyökér utca és bakancsos utca sarkán a közmű- és mélyépítő vállalat dolgozói munkavégzés közben kedden elvágta egy telefonkábel, aminek következtében nyolcszáz előfizetői állomás elnémult rákoshegyen és rákoscsabán. a posta szakemberei megkezdték a hiba kijavítását. /mti/

bi/mi/sl/mz ie

15.28 061283 0363

--

sb0046 4 160 mtib1054 /közönségszolgálat/

kéziratos térképek kiállítása

1983. december 6. - a magyar országos levéltár kiállítási termében /budapest, i. kerület, bécsi kapu tér 4./ időszak kiállításon mutatja be a gyűjteményében található kéziratos térképeket. a válogatás a magyar polgári térképirás fejlődését és sokféleségét reprezentálja.

a tárlatot előzetes jelentkezés alapján, csoportosan tekinthetik meg az érdeklődők. jelentkezni lehet a magyar országos levéltár igazgatási csoportjánál telefonon a 160-656-os számon, vagy írásban a fenti címen. a levéltár a látogató csoportokhoz vezetőt ad. /mti/

cs/sa bc pr
15.58 061283 0601

--

sb0047 1 130 mtib1056

jogerős ítélet vesztegetésért

1983. december 6. - kedden kihirdetett ítéletével a legfelsőbb bíróság jogerőre emelte azoknak a vádlottaknak a büntetését, akik a budapesti ingatlanpisajátítások kapcsán elkövetett vesztegetési és egyéb bűncselekmények miatt első fokon a fővárosi bíróság előtt feleltek tetteikért, s közülük - az eredetileg 43 vádlottal indult bűnügyben - fellebbezés folytán most 21-en kerültek a legfőbb bírói fórum elé. a büntetőjogilag felelősségre vontak némelyikének a büntetését súlyosbította, másokét enyhítette a bíróság.

dr. pálinkás györgy, a legfelsőbb bíróság büntető tanácsának elnöke az ítélethirdetésekor indokolásként elmondta, hogy a fővárosi lakásépítésekhez szükséges ingatlanpisajátítások büntető közreműködői a közvélemény egészét felháborító módon jártak el: vesztegetési pénzek elfogásával, sőt - mondhatni - kikényszerítésével aláásták a tisztességes állampolgároknak a hatóságok eljárásába vetett bizalmát. felelősségre vonásuk ilyenformán mindenképpen indokolja a törvény szigorának érvényesítését. az ügyészség sulyosító indítványoknak helyt adva a legfelsőbb bíróság három vádlott esetében felemelte az első fokon kiszabott szabadságvesztés-büntetés mértékét: dr. kármán györgy - aki jogi előadóként volt vétkes a vesztegetésekben - a korábban kiszabott 1 év helyett 6 hónap, dr. petrov ágnes - szintén jogi előadóként felelősségre vont vádlott - 1 év 6 hónap helyett 2 év 4 hónap, dr. jónás pálinkás - volt tanácsi csoportvezető - pedig 28 hónap

M



bel

- 34 -

1983.12.06.

helyett 3 év és 2 hónap szabadságvesztés-büntetést kapott. mérsékelte viszont a fellebbviteli bírói fórum az első fokon kiszabott szabadságvesztés időtartamát horváth istván és bódog sándor esetében. megváltoztatták - általában növelték - hét vádlottal szemben az első fokon kirótt pénz-mellékbüntetések mértékét, s így az elítélt dr. kármán györgy, dr. petrov ágnes, ormai péterné, balácsi erika, dr. tivadar pál, bódog sándor és dr. móna istván - személyenként változó mértékben - öt- és ötvenezer forint közötti összeget köteles megfizetni.

a legfelsőbb bíróság a fellebbezők közül név szerint nem említettek első fokú büntetését helyben hagyta. /mti/

t of/tr/sa -ár pr
16.04 061283 2191

--

sb0048 4 150 mtib1057

új átjátszó adók

1983. december 6. - sikeres próbaüzem után kedden megkezdte sugárzását a kiskörösi és a kaposvári 80 wattos tv átjátszó adó. a kiskörösi adó a 33-as csatornán, a kaposvári 30-as csatornán sugározza a tv 2-es programját, aminek vételi lehetősége jelentősen javul ezáltal az érintett körzetekben. /mti/

bi//sl/mz pr

16.04 061283 0349

--

bel

- 35 -

1983.12.06.

sb0049 4 130 mtib1058

sajtónapi ünnepség, koszorúzás

1983. december 6. - a vörös ujság megjelenésének 65. évfordulója és a magyar sajtó napja alkalmából ünnepséget tartottak hétfőn a magyar néphadsereg művelődési házában. a honvédelmi eszme, a párt honvédelmi politikájának terjesztésében huzamosabb időn keresztül végzett kiemelkedő munkájuk elismeréseként a honvédelmi miniszter, illetve a magyar néphadsereg politikai főcsoportfőnöke kitüntetésben és jutalomban részesített számos polgári és katonai ujságíró, a rádió és a televízió több munkatársát. az elismeréseket szabó egon vezérőrnagy, politikai főcsoportfőnök-helyettes adta át.

barta lajosra, a forradalmi szellemű szocialista irodalom neves alakjára, a kiváló ujságíróra emlékeztek kedden baranyai szülőfalujában, kistapolcán, a magyar sajtó napja alkalmából. az ünnepségen a magyar ujságírók országos szövetsége pécsi csoportjának képviselői megkoszorúzták barta lajos emléktábláját. /mti/

és-kász/bné/sa st pr
16.26 061283 0975

--

sb0050 4 150 mtib1059 /közönségszolgálat/

a nagyvásártelepről jelentik

1983. december 6. - a karácsony beköszöntét jelzi, hogy megkezdődött a piacokon a fenyőfa árusítása, ami a zöldség-gyümölcs forgalmat illeti, megfelelő a burgonya, a vöröshagyma, az alma és a körte kínálata. nagyobb mennyiségben vásárolható még lilahagyma, cékla és sütőtök. igényeket kielégítő a fejes- és kelkáposzta, valamint a leveszöldség felhozata. a sárgarépát, gyökeret, karalábét és zellert minden piacon árusítanak. bővítik a zöldségválasztékot a vöröskáposzta, a kínai kel, a fejeteretek, a torma és a füzéres cseresznyepaprika. továbbra is kaphatók a primőrök: fejessaláta, hónaposretek, zöldhagyma, kisebb mennyiségben paraj és sóska. a piacok gyümölcsforgalmában a választékos téli alma kínálat mellett, téli körte, naspolya, héjas dió, kisebb mennyiségben kötözött szőlő is kapható. a szövetkezeti áruházaiban import szőlőt is árusítanak. vásárolható még a piacokon gesztenye, héjas mogyoró, héjas mandula is. citrom, narancs, grapefruit mellett kisebb mennyiségben mandarint és banánt is kínálnak eladásra.

--

emelkedő mennyiségben kapható vágott baromfi, savanyított káposzta, friss tojás, dióbél és étkezési mák.

a nagyvásártelepi fogyasztói árak december 7-én kilógrammonként a következők: a burgonya 5.50-6.20, a vöröshagyma 13, a lilahagyma 16, a fokhagyma 60, a fejeskáposzta 10, a vöröskáposzta 15, a kelkáposzta 10-14, a kínai kel 16, a karfiol 16-24, a sárgarépa 10-14, a gyökér 16-18, a karalábé 10, a zeller 18, a cékla 8, a süttők 7, a feketeretek 8, a torma 50, a paradicsom 48, az uborka 60, a füzéres cseresznyepaprika 50 forint. a fehérpaprikának 7-10, a hegyespaprikának 5-7, a fejjesalátának 6-9, a póréhagymának 5 forint darabja, a petrezselyemzöld csomó 2 forint. az alma 5-12, a körte 10-20, az import szőlő 25, a naspolya 24, a gesztenye 28, a héjas dió 30, a champignon gomba 72, a laska gomba pedig 56-66 forint különként. a savanyított káposztának 18, az étkezési kék máknak 94, a dióbélnek 125 forint, a tojás darabja 2.50 forint.

a luc fenyőfa ára 26 forint, folyóméterenként. /mti/

fgy/mi/sl/mz pr

16.28 061283 2105

--

sb0051 4 130 mtib1060

végső bucsu dr. kováts ferencről

1983. december 6. - családja, barátai, pályatársai, tisztelői mély részvétellel kísérték utolsó útjára dr. kováts ferenc egyetemi tanárt, a tüdőgyógyászati klinika volt igazgatóját, a szocialista Magyarországért érdemrend kitüntetettjét kedden, a farkasréti temetőben.

ravatalánál miskovits gusztáv egyetemi tanár, a tüdőgyógyászati klinika igazgatója, a semmelweis orvostudományi egyetem általános orvostudományi kara és a korányi frigyess tbc és tüdőgyógyász társaság nevében bucsuzott az elhunytól. pályáját méltatva hangsúlyozta: kováts professzor egész életét a tuberkulózis elleni küzdelemnek szentelte, munkásságát a világ orvostudománya is jól ismerte. az ő nevéhez fűződik Magyarországon - szegeden - az első vidéki tüdőgondozó intézet létrehozása. 1932-ben ő fedezte fel a paprikahasítók betegségét, a toxomikózist, s a világon elsőként derített fel olyan szerves por által okozott kombinált tüdőbetegséget, amely számtalan, később felfedezett foglalkozási ártalom magyarázatához szolgált modellként. kutatásairól több száz közleménye és sok, népszerű kiadványa tanuskodik. kováts ferenc

nemcsak tudós, hanem művész is volt: irt festett, faragott, domborműveket készített - kivételes tehetségű ember volt, aki alkotás nélkül nem létezhetett - mondotta.

a gyászszertartást követően a sirt elborították a kegyelet, a tisztelet virágai. /mti/

ri/gg/kö -ár pr
16.29 061283 1423

--

sb0052 4 130 mtib1061

együtműködési megállapodás a kneb és az évm között

1983. december 6. - a központi népi ellenőrzési bizottság és az építésügyi és városfejlesztési minisztérium kedden együtműködési megállapodást kötött annak érdekében, hogy a két szervezet közötti munkakapcsolat ezentúl tervszerűbb, folyamatosabb és szervezettebb legyen. elhatározták, hogy a jövőben kölcsönösen megküldik egymásnak középtávu és éves munkaterveiket, s a nagyobb horderejű kérdésekben kikérik egymás véleményét. folyamatosan tájékoztatják egymást a többi között a lakásfenntartási feladatokkal kapcsolatos határozatok végrehajtásáról, az építőanyagellátás helyzetéről, a vállalkozó szellemű építőipar kibontakozását zavaró tényezőkről és azok okairól.

a kneb a jövőben kezdeményezi majd a közérdekű bejelentésekből és panaszokból levonható általános tapasztalatok ágazati hasznosítását. az évm meghívja a kneb képviselőjét azokra a miniszteri értekezletekre, amelyeken a népi ellenőrzést is érdeklő téma szerepel, és konzultációs lehetőséget biztosít olyan jogszabálytervezetekkel kapcsolatban, amelyek a lakosság széles körét érintik. az együtműködési megállapodást szakali józsef, a kneb elnöke és ábrahám kálmán, építésügyi és városfejlesztési miniszter írta alá. /mti/

sr/tr/sa -ár hgy
16.30 061283 1282

--

sb0053 4 160 mtib1062 /közönségszolgálat/

műsorváltozás

1983. december 6. - a pesti vígadó igazgatósága közli, hogy a december 10-én, délután 15 órára és 19 órára hirdetett psota Irén élő lemezbemutatója a pesti vígadó kamaratermében elmarad. a jegyek a váltás helyén visszaválthatók. /mti/

k cs/gg/kö -ár hgy
16.31 061283 0281

--

sb0054 4 150 mtib1063

marjai józsef és faiszal a. al-haled megbeszélése

1983. december 6. - marjai józsef miniszterelnök-helyettes kedden hivatalában fogadta faiszal a. al-haledet, az arab gazdaságfejlesztés kuvaiti alapjának vezérigazgatóját, aki timár mátyás államtitkárnak, a magyar nemzeti bank elnökének meghívására december 4-6. között hivatalos látogatást tett magyarországon. a vezérigazgató ismertette az alap tevékenységét, amely mindenekelőtt a fejlődő országok beruházásainak finanszírozására terjed ki. marjai józsef a megbeszéléseken kifejezésre juttatta érdekeltségünket az alap által finanszírozott beruházásokban, fejlesztésekben való részvételünkben. az alappal való együttműködés révén lehetővé válik, hogy iparunk versenyképes ajánlatokkal járuljon hozzá a fejlődő országok ipari, mezőgazdasági és infrastrukturális beruházásaihoz. a vendégek találkoztak veress péter külkereskedelmi és hetényi istván pénzügyminiszterrel is. faiszal a. al-haled kedden elutazott budapestről. /mti/

mi/sl/mz hgy

16.31 061283 1009

--

sb0055 4 130 mtib1064

nyílt levél a tagszervezetekhez - divsz-sajtótájékoztató a moszkvai vit-ről /1. rész/

1983. december 6. - kedden a demokratikus ifjúsági világszövetség budapesti székházában sajtókonferencián ismertették az újságírókkal a divsz-iroda állásfoglalását az 1985-ös moszkvai vit-tel kapcsolatban és bejelentették: 1984 februárjában havannában megalakul a xii. világifjúsági találkozó nemzetközi előkészítő bizottsága.

a sajtókonferencián vlagyimir akszonov, a lenini komszomol központi bizottságának titkára megismételte a szovjet ifjúkommunisták bejelentését: 1985-ben moszkvába invitálják a világ békeszerető, haladó ifjúságát. a xii. világifjúsági találkozó előkészítéséről szólva rámutatott arra, hogy a béke talán még soha nem volt annyira törekeny, mint napjainkban. az egyesült államok agresszív külpolitikája, a szovjetunió erőfeszítései ellenére megkezdett nyugat-európai rakétatelepítés következtében súlyos helyzet állt elő, amelyben minden józanul gondolkodó ember legfőbb feladata a nukleáris háború elhárítása lehet. ebben a harcban nehéz tulbecsülni a fiatal nemzedék szerepét. moszkva ezért az eddigi vit-ek eszméjének megerősítésére készül, arra, hogy a világ ifjúsága egységesen fejezze ki szándékát a béke megőrzésére, a leszerelés elősegítésére, a feszültségek és a konfliktusok forrásainak megszüntetésére.

barabás miklós, a divsz főtitkára a divsz-iroda legutóbbi ülésének állásfoglalását ismertette bejelentette: a demokratikus ifjúsági világszövetség aktív támogatásáról biztosította a lenini komszomolt. az iroda nyílt levélben fordul a világszövetség valamennyi tag- és baráti szervezetéhez, s felhívja azokat, hogy támogassák a lenini komszomol kezdeményezését és kezdjék meg a haladó és a demokratikus ifjúság találkozójának előkészületeit. a xii. vit színhelyével kapcsolatban rámutatott: a lenini komszomol széles körű nemzetközi tekintélyt, elismerést vívott ki, s a világtalálkozó moszkvai megrendezése jó alkalmat teremt arra, hogy a világ ifjúságának képviselői megismerkedjenek a szovjet fiatalok életével, munkájával, a világ első szocialista államának eredményeivel.

az újságírók kérdéseire válaszolva a divsz vezetői elmondták: a divsz mindent elkövet, hogy mozgósítsa saját tagszervezeteit, de a világifjúsági találkozó nem csupán a demokratikus ifjúsági világszövetség rendezvénye. a szervezők arra számítanak, hogy a fiatalok leszélesebb rétegeit képviselő szervezetek - politikai, ideológiai, vallási hovatartozásra való tekintet nélkül - részt vesznek a seregszemlén és az előkészítésben is. /folyt.köv./

sr/pá/mz

16.37 061283 2583

--

bel

- 40 -

1983.12.06.

sb0056 4 130 mtib1065

nyílt levél a tagszervezetekhez - ... /2. rész/

az alapvető kérdésekben együttműködésre és párbeszédre kész fiatalok moszkvai találkozásán a béke és a leszerelés kérdéseit helyezik majd előtérbe - mondták.

a sajtótájékoztatón végül bejelentették, hogy a moszkvai vit nemzetközi előkészítő bizottsága 1984 februárjában a legutóbbi vit színhelyén, havannában alakul meg, s az ülésre meghívják a havannai vit-en részt vett valamennyi ifjúsági szervezet képviselőjét.

x x x

a lenini komszomol küldöttsége - amely vlagyimir akszjonovnak, a központi bizottság titkárának vezetésével tartózkodott hazánkban, s részt vett a divsz-iroda ülésén - kedden elutazott budapestre.

a delegációt magyarországi látogatása során fogadta horn gyula az mszmp kb osztályvezetője és fejtő györgy, a kisz kb első titkára.
/mti/

sr/pá/-ár/mz pr

16.39 061283 0889

--

sb0057 4 130 mtib1066 /embargó: 18.30-ig!/

ülést tart a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága

1983. december 6. - december 7-ére összehívták a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának ülését.

a politikai bizottság javasolja a központi bizottságnak, hogy vitassa meg az időszerű nemzetközi kérdésekről, valamint az 1984. évi népgazdasági terv és állami költségvetés irányelveiről szóló előterjesztést. /mti/

kö hgy
16.42 061283 0415

--

bel

- 41 -

1983.12.06.

sb0058 4 150 mtib1067 /közönségszolgálat/

csőtörések

1983. december 6.- eltörött egy vízcső a xi. kerületben, a bartók béla uton a kosztolányi dezső térnél. emiatt a tétényi ut felé vezető szélső forgalmi sávot /közvetlenül a 7-es, és 1-es autóbuszok megállójánál/ felbontották. az utburkolat helyreállításáig az autóbuzsmegállót előre helyezték.

ugyancsak vízcsőtörés miatt a xiii. kerületben, a reitter ferenc utcában /a fáy utcánál/ lezárták a két belső forgalmi sávot. /mti/
fgy/gg/kö sl hgy
16.49 061283 0476

--

sb0059 4 130 mtib1068

vizeink védelmében - vita a népfrontban /1./

1983. december 6. - gyakori panasz, hogy vizeink szennyezettek. a társadalom tagjai azonban nem mindig érzékelik - lévén nem szakemberek -, hogy valójában mi is a kedvezőtlen jelenség oka. a hazafias népfront környezetvédelmi munkabizottságának keddi ülésén pásztó péter, a vizgazdálkodási intézet munkatársa bevezető előadásában rámutatott: a közvélemény általában a vizgazdálkodásban dolgozókat teszi felelőssé, holott nyilvánvaló, hogy a víz szennyezettsége az esetek túlnyomó többségében csupán következménye korábbi, máshol előforduló hiányosságoknak.

vizeink minőségének megóvására az elmúlt időszakban több intézkedést tettek. így a szennyvíz-bírságokkal a további károsítást kívánják megelőzni: a vállalatokat, a szövetkezeteket adminisztratív uton arra készítetve, hogy oldják meg szennyvizeik tisztítását, vagy találjanak olyan eljárást, amellyel veszélytelené, elvezethetővé, ártalmatlanná válnak. a bírság ma már egyre inkább betölti korántsem népszerű szerepét, mert a megbüntetetteknek nem áll módjában, hogy a hatványozódó összeget - mint egykor - könnyedén kifizessék.

a szennyvízkezelés legjobbnak, leghatásosabbnak tartott műszaki módszereit ismertetve, hangsúlyozta: a növekvő költségek miatt újabbán előtérbe kerül a biológiai, öntisztulási folyamatok jelentősége. szorgalmazta környezetkímélő gyártástechnológiák bevezetését, illetve a mostani, e szempontna nem mindenben megfelelő eljárások minél előbbi módosítását. a hazafias népfront

M

1983.12.06.

felvilágosító munkájának jelentőségéről szólva elmondotta, hogy a politikai mozgalom már eddig is sokat tett azért, hogy a lakosság tisztábban lássa a bajok gyökerét, s mozgósított a további romlás megelőzésére. /folyt. köv./

-gi/ka/mz

16.50 061283 1771

--

sb0060 4 130 mtib1069

vizeink védelmében - ... /2. rész/

a vitában többen rámutattak: ne a birság, a birságotól legyen a fő szempont, sokkal inkább azon legyen a hangsúly, hogy a vállalatok, a szövetkezetek, az állami gazdaságok megtehessek a szükséges intézkedéseket a szennyezések megelőzésére, a szűrőberendezések felállítására. a gondot e téren is az okozza, hogy a gazdasági lehetőségek megcsappantak, mind kevesebb jut e fontos telepek létrehozására. a szennyvíz-birságokból befolyt összegek egy részét tudvalevőleg visszaáramoltatják a vállalatokhoz, de körültekintően szükséges eljárni az anyagi támogatás odaitélésekor. differenciálni kell az igények között, s ez azért is nehéz, mert ma már nincsenek megalapozatlan igények. a választás tehát a fontos és a még fontosabb között dől el.

sok szó esett arról is, hogy a vezeték ivóvízellátás javítása bizonyos hátrányokkal is járt. a vizet ugyanis könnyebb bevezetni, mint megépíteni a csatornát, amelyen keresztül felhasználás után eltávozik. a jó szándék így óhatatlanul is mintha visszajára fordult volna. fölthívták a figyelmet arra, hogy továbbra is keresni kell a szennyvízkezelés optimálisnak tűnő módjait. többen a fizikai, a kémiai eljárások alkalmazásának elterjesztését szorgalmazták.

a munkabizottság megvitatta a jövő évi feladatait is. 1984-ben várhatóan áttekintik a biotechnika és a biotechnológia környezetvédelmi összefüggéseit, s megismerkednek az európai környezetvédelmi mozgalmak céljaival, jellegzetes vonásaival. /mti/

-gi/gg/bc/mz hgy

16.50 061283 1530

--

1983.12.06.

sb0061 4 160 mtib1070

az indiai uttar prades állam minisztere magyarországon

1983. december 6. - december 2. és 6. között rátkai ferenc művelődési miniszterhelyettes meghívására magyarországon tett látogatást dr. ammar rizvi, az indiai uttar prades állam közmunkaügyi minisztere. a miniszter és a kíséretében érkezett indiai szakemberek a magyar-indiai kulturális kapcsolatok fejlesztéséről, illetve a magyar és az uttar prades-i vállalatok együttműködéséről, s harmadik piacokon lehetséges közös fellépéséről tárgyaltak a művelődési minisztérium, valamint több magyar vállalat képviselőivel. dr. ammar rizvit fogadta pozsgay imre, a hazafias népfront országos tanácsának főtájtára. az indiai miniszterrel találkozott dr. juhár zoltán belkereskedelmi miniszter és garai róbert külügyminiszter-helyettes is. /mti/

pá/-ár/mz hgy

16.51 061283 0823

--

sb0062 4 150 mtib2001

próbajáratás a borsodi ércelőkészítő mű beruházásán

1983. december 6. - a borsodi ércelőkészítő műben kedden befejeződött az év eleje óta folyó korszerűsítési, fejlesztési munka első szakasza: üzembe helyezték - egyelőre 72 órás próbajáratásra - az új ércetörő és osztályozó berendezést. a gépeket a lenin kohászati művek fővállalkozásában szerelték fel. a rajtuk készülő ércsugorítványt - amiből a kohókban a nyersvasat olvasztják - innen szállítják részint az lkm-nek, részint az ózdi kohászati üzemeknek. a több mint egymilliárd forintos nagyberuházás következő szakaszában épül fel az ércelőkészítésére szolgáló őrlő- és osztályozómű. valamennyi berendezéshez a hazai környezetvédelmi előírásoknak megfelelő nagy teljesítményű légtisztítók, zsákos szűrőberendezések és elektrofilterek csatlakoznak. a beruházás befejezése után az ércelőkészítő műből olyan betétanyagot szállítanak a kohóknak, amelynek portartalma a mostani 13 százalékos fölötti értékkel szemben nem éri el az 5 százalékot. a fejlesztés a tervek szerint egy éven belül befejeződik, s ennek eredményeként a két nagy borsodi kohászati üzem évente 72 ezer tonna importkocsót takaríthat meg. /mti/

tre/tné/sa st hgy

16.52 061283 1207

--

1983.12.06.

sb0063 4 180 mtib2002

hild jános emlékérem nagyatádnak

1983. december 6. - a magyar urbanisztikai társaság elnöksége hild jános emlékéremmel tüntette ki nagyatádöt, a város harmonikus fejlesztésében elért kimagasló eredményekért. a kitüntetést a kedden nagyatádon tartott ünnepi tanácsülésen faluvégi lajos, a minisztertanács elnökhelyettese adta át uitz ferencnek, a városi tanács elnökének. a tanácsülésen jelen voltak somogy megye párt- és állami vezetői, az urbanisztikai társaság vezető tisztségviselői és számos dunántúli város képviselői is.

a somogy megyei települést 12 évvel ezelőtt nyilvánították várossá, s azóta fejlesztésére csaknem 3 milliárd forintot fordítottak. felépült 1500 lakás, művelődési központ, 600 ágyas kórház és rendelőintézet. az ipari üzemek között korszerűsítették a cérnagyárat, a konzervgyárat, a városba települt a danuvia 4-es számú gyáregysége. az ipari termelés értéke az 1970. évi háromszorosára nőtt. a város lakosságának 98 százaléka vezetékes ivóvizet kap, s 58 százaléka gázfűtéses lakásban lakik. a városképi jelentőségű épületeket szindinamikai terv alapján újítják fel, s a települést számos köztéri szobor díszíti, amelyeknek nagy része az itt működő nemzetközi faszobrász telepen készült. a lakosság, valamint az üzemek és az intézmények jelentős részt vállaltak a város szépítésében. /mti/

káp/st sa hgy
17.27 061283 1355

--

sb0064 4 160 mtib2003

a kassai balettegyüttes vendégjátéka miskolcon

1983. december 6. - a kassai állami színház balettegyüttese vendégszerepelt kedden miskolcon. a szlovákiai együttes a rimszkij korszakov seherezádé című művére alkotott táncjátékot és a johann strauss zenéjére táncolt kadétok bálja című balettet mutatta be a miskolci nemzeti színházban. /mti/

bas/tné/sa st hgy
17.28 061283 0375

--

1983.12.06.

sb0065 1 130 mtib2006

a szerkesztőségek figyelmébe!

mai bs0052 mtib1039 sz. /megemlékezés a magyar sajtó ...
/1. rész/ hírünk utolsó bek. utolsó sorában a szöveg helyesen:

... és vadász ferenc a pártszervezet titkára

/mti/ mz hgy
17.46 061283 0278

--

sb0066 4 150 mtib2004

kamarai piacbővítő delegáció tárgyalásai kenyában és zimbabwében

1983. december 6. - hazaérkezett a magyar kereskedelmi kamara piacbővítő delegációja, amely két afrikai államban, zimbabwében és kenyában tett látogatást. az elért eredményekről kallós ödön, a küldöttség vezetője, a magyar kereskedelmi kamara társelnöke nyilatkozott az mti munkatársának.

elmondotta, hogy zimbabwe és kenya egyaránt ásványkincsekben igen gazdag ország, ugyanakkor külkereskedelmük bővítését jelentős mértékben akadályozza a devizahiány. a delegáció feladata az volt, hogy tárgyalásai során keresse azokat a módszereket, amellyel áthidalható az említett probléma, s javíthatók a magyar vállalatok külpiaai értékesítésének feltételei. eddig magyarország és a két afrikai állam közötti külkereskedelmi kapcsolatokban számottevő eredményt nem sikerült elérni.

pedig mindkét országban nagymértékben érdeklődnek a magyar vállalatok kínálatai iránt. a most zárult tárgyalásokon ajánlatot kértek falusi erőművek, 200-400 vonalas kis telefonközpontok szállítására, háztartási gépeket gyártó kisüzem létesítésére, mezőgazdasági gépek és rendszerek, élelmiszeripari feldolgozó sorok vásárlására. zimbabwében, ahol a szakemberhiány miatt gondot okoz egyes acélgyártó üzemek, kórházak működtetése, tárgyaltak magyar szakemberek kiküldéséről is. a kamarai kapcsolatok bővítésére együttműködési megállapodást írtak alá a zimbabwei országos kereskedelmi kamara képviselőivel. emellett a magyar külkereskedelmi bank a zimbabwei közép-afrikai kereskedelmi bank és a kenyai ipari fejlesztési bank között olyan megállapodás előkészítését kezdték meg, amely lehetővé teszi a külkereskedelmet akadályozó pénzügyi gondok áthidalását. az előkészített megállapodást az illetékes pénzügyi intézetek képviselői a közeljövőben a helyszínen véglegesítik.



mindkét országban rokonszenvvel figyelték a magyar piacbővítő delegáció munkáját, tárgyalásairól, eredményeiről a helyi sajtó rendszeresen beszámolt - mondotta a kereskedelmi kamara társelnöke.

/mti/

pf/tr/kö sl hgy
17.46 061283 2053

--

sb0067 4 150 mtib2005

több kokszzén-koncentrátum - a tatabányai és a mecseki szénbányák szerződése

1983. december 6. - fővállalkozói szerződést írtak alá kedden tatabányán, a mecseki és a tatabányai szénbányák vezérigazgatói a pécsi szénelőkészítő üzem rekonstrukciója első ütemének tervezésére és kivitelezésére. ennek értelmében a két vállalat együttesen fejleszti a pécsi üzem technológiáját azzal a céllal, hogy azonos mennyiségű nyersszénből a mostaninál csaknem kétszer több kokszzén-koncentrátumot nyerjenek. amennyivel több koncentrátumot szállít pécs a dunaujvárosi kohónak, annnyival kevesebbet kell importálni ebből a fontos alapanyagból. a szénelőkészítő mű rekonstrukciója során az ugynevezett flotáló technológiát vezetik be, ezzel a korszerű eljárással emelik a jelenlegi 13,5 százalékról 24,5 százalékra a kokszzén arányát. a flotáló, a vizeztelenítő gépeket, berendezéseket a mecseki vállalat szerzi be. a tatabányai szénbányák gondoskodik a technológiáról, az épületről és a berendezések egy részének legyártásáról. a szénelőkészítő rekonstrukciójának első ütemére 1,2 milliárd forintot költenek, s ebből nyolcszázmillió forint értékű munkára vállalkozott a tatabányai szénbányák. a megállapodás alapján 1985 novemberében kezdik meg a korszerűsített, az új technológiával dolgozó pécsi szénelőkészítő műben a termelési próbákat. /mti/

ráb/wné/st/mz hgy

17.47 061283 1372

--

sb0068 4 130 mtib1071

a szocialista országok szovjet baráti társaságainak budapesti tanácskozása /1. rész/

1983. december 6. - a szocialista országok szovjet baráti társaságai vezetőinek részvételével kétnapos tanácskozás kezdődött kedden a magyar tudományos akadémia várbeli kongresszusi termében. a magyar-szovjet baráti társaság rendezvényére nyolc országból - bulgáriából, csehszlovákiából, lengyelországban, kubából, mongóliából, az ndk-ból, a szovjetunióból és vietnamból - érkeztek vendégek, hogy eszmecsere folytassanak a konferencia fő témájáról: a szocialista országok békepolitikájáról.

a szovjet baráti társaságok rendszeres találkozóinak sorába tartozó nemzetközi tanácskozáson s házigazdák nevében apró antal, az mszmp kb tagja, az mszbt elnöke köszöntötte a testvértársaságok küldöttségeit, azok vezetőit: zinaida kruglovát, az szkp kb tagját, a szovjet baráti társaságok szövetsége elnökségének elnökét, penko gerganovot, a bolgár kommunista párt kb tagját, a bolgár-szovjet barátság össz-népi bizottságának első elnökhelyettesét, miroslav zavardit, a csehszlovákia kommunista pártja központi bizottsága tagját, a csehszlovák-szovjet baráti társaság főtitkárát, sergio lopezt, a kubai-szovjet baráti társaság főtitkárát, boleslaw borisjukot, a lengyel-szovjet baráti társaság titkárát, ragosaagijn delger, a mongol-szovjet baráti társaság főtitkárát, klaus kurzot, a német-szovjet baráti társaság titkárát, trinn ngoc thait, a vietnami szolidaritási és barátsági bizottság főtitkárát, a vietnami-szovjet baráti társaság elnökhelyettesét, valamint az mszmp kb és a külügyminisztérium képviselőit.

megnyitójában kiemelte: a szovjetunió iránti barátság, a testvéri együttműködés arra kötelez, hogy a társaságok tevékenységében sokoldaluan jusson kifejezésre az a szilárd meggyőződés: a szocialista országok a jövőben is a lenini békepolitika elvei alapján, internacionalista külpolitikát folytatnak. a testvérszervezetek, a baráti társaságok munkája következetesen szolgálja a szovjetunióhoz, a szovjet néphez fűződő őszinte barátságot.

a konferencia vitaindító előadását bíró gyula, az mszbt főtitkára tartotta. előjáróban leszögezte: a baráti társaságok képviselőinek tanácskozása nemcsak időszerű, hanem fontos is, mert lehetőséget ad arra, hogy korunk legfontosabb kérdésével, a béke megőrzésével kapcsolatos teendőkről vélemény- és tapasztalatcsere folyjék. a mostani bonyolult és feszült nemzetközi helyzetben elsősorban azzal tehetünk nagy szolgálatot a béke és az enyhülés ügyének, ha az eddiginél is nagyobb gondot fordítunk a szovjet békekezdeményezések részletes ismertetésére, széles körű népszerűsítésére. /folyt. köv./ kj/pá/mz

18.04 061283 2665

--

sb0069 4 130 mtib1072

a szocialista országok szovjet ... /2. rész/

az mszbt ez irányú tevékenységéről szólva kiemelte: a tagcsoportok életre hívása óta tartalmilag és formailag egyaránt fejlődött ez a munka. önállóságuk nyomán a hagyományos, jól bevált előadásos formák is új vonásokkal gazdagodtak, az előadásos propaganda hatékony és népszerű formája lett a fórum; e forma élénké, polemizálónak teszi a kapcsolatot a résztvevőkkel, lehetőséget nyújt a párbeszédre, az érvek és az ellenérvek ütköztetésére.

a megújulásra törekvést jelzi, hogy az mszbt társrendezőként bekapcsolódik más szervezetek rendezvényeibe: politikai ünnepek, kiállítások, különféle kulturális akciók, vetélkedők jó alkalmat kínálnak erre.

a továbbiakban hangsúlyozta: a jelenlegi nemzetközi helyzetben különösen nagy jelentősége van a szovjetunió bel- és külpolitikájának hiteles bemutatásának, a létező szocializmus propagandájának. a testvértársaságoknak az eddigénél is hatékonyabban, összehangoltabban kell folytatniuk eszmei, politikai tevékenységüket. a társaságoknak propagandamunkájukkal a társadalom valamennyi rétegéhez eljutva meggyőzően kell megismertetniük országuk külpolitikáját, ezen belül a jelenlegi, az amerikai rakéták nyugat-európai telepítésével kapcsolatos, kényszerű ellenlépéseket. az mszbt - a meglévő és bevált munkamódszerek megtartásával és korszerű új formák alkalmazásával - a jövőben még fokozottabban törekszik arra, hogy realitásabban és sokoldalúbban mutassa be a szovjetunióban folyó gazdasági építőmunka eredményeit, a béke megőrzése érdekében tett erőfeszítéseit.

az mszbt főtitkárának előadását követő vitában zinaida kruglova átadta a tanácskozás résztvevőinek a szovjet baráti társaságok szövetsége elnökségének üdvözlését. hangsúlyozta: a szocialista országokban működő szovjet baráti társaságok képviselőinek találkozási nemes hagyományá váltak és pozitív szerepet játszanak a társadalmi szervezetek sokoldalú együttműködésének fejlődésében.

- a baráti társaságok tevékenységében egyre nagyobb teret kapnak a békeharcban való aktív részvétel kérdései és feladatai - mondotta. széles körű munkát folytatnak a nato államok militarista politikájának leleplezésére, a szovjetunió és a szocialista országok békekezdeményezéseinek népszerűsítésére, s közvetlenül részt vesznek a háborúellenes mozgalomban. a szovjet társadalom nagyra értékeli a testvéri szervezetek sokoldalú tevékenységét, amelyet a szovjetunió következetes békepolitikájának, békekezdeményezéseinek ismertetésére végeznek. /folyt. köv./ kj/pá/mz

18.17 061283 2537

sb0070 4 130 mtib2007

a szocialista országok szovjet ... /3. rész/

- barátsági tömegszervezeteink rendkívül fontos feladatot teljesítenek: hozzájárulnak a szocialista kapcsolatok harmónikus fejlődéséhez - hangsúlyozta. egyre nő internacionalista nevelőmunkájuk fontossága. a mozgalom sok millió aktivistája e területen gazdag tapasztalatokkal rendelkezik. a jelenlegi körülmények között is fontos feladat, hogy valóságosan és sokoldalúan mutassuk be egymás életét, úgy, hogy ez a munka jelentősen segítse a tömegek politikai és termelési aktivitásának növekedését, mozgósítson a szocialista közösség továbbfejlődése és erősödése bonyolult feladatainak megoldására.

- a szocialista közösség országaival való kapcsolataink ma intenzívebbek mint valaha, s ez teljes mértékben vonatkozik a baráti társaságok munkájára is - mondotta végezetül zinaida kruglova.

penko gerganov, a bolgár delegáció vezetője többek között arról szólt, hogy bulgáriában a baráti társaság elsősorban a georgi kirkov tudományos ismeretterjesztő társasággal közösen szervezett rendezvényeken népszerűsíti a szovjet békepolitika törekvéseit. a szovjetunió és a többi szocialista ország lenini békeszerető politikájának propagálásában az ifjúság körében különösen aktív szerepet töltenek be azok a rendezvények, amelyek az „emlékezés”, nemzetközi ifjúsági stafétával kapcsolatosak. hagyományossá váltak azok a megyei programok, amelyek az előadásokat kerekasztal beszélgetések, vetélkedők követelik: ezeken a fő téma a lenini békepolitika.

miroslav zavadil többek között a csehszlovák-szovjet baráti társaság szervezeteiben folyó internacionalista nevelésről szólt. a rendezvényeken számos esetben szovjet előadókat kérnek fel a nemzetközi helyzet kérdéseinek elemzésére. megbecsülésnek örvendenek a csehszlovák-szovjet barátság ünnepein, amelyeken első számú napirendként szerepelnek a szovjet békepolitika és az ideológiai harc fontosságának kérdései. a csehszlovák testvérszervezet a jövőben közös találkozókat szervez a nagy honvédő háború veteránjai és a fiatal nemzedék képviselőinek részvételével a II. világháború történelmi jelentőségű színhelyein. /folyt. köv./ kj/pá/mz

18.22 061283 2163

sb0071 4 130 mtib2008

a szocialista országok szovjet ... /4. rész/

a kubai-szovjet baráti társaságnak 750 munkahelyi szervezete van - tájékoztatta a résztvevőket sergio lopez. - évente több ezer barátsági rendezvényt szerveznek a távoli országban, s ezek en mintegy 6 millióan vesznek részt. a kszbt tevékenysége kiemelkedő szerepet játszik a kubai gyerekek és fiatalok hazafias és internacionalista nevelésében. baráti körökben ismerkednek a fiatalok a szovjet nép eredményeivel, tapasztalataival. a tudományos kutatóközpontokban és más munkahelyeken ismeretterjesztő programok szerveznek a szovjet tudomány, technika és a kultúra vívmányairól, a soknemzetiségű szovjet nép történelméről.

a szovjetunió lenini külpolitikájának népszerűsítése a lengyel-szovjet baráti társaság tevékenységében mindig megtisztelő helyet foglalt el: mélyen békés jellege a lengyel és a szovjet nép barátságának szorosabbra fűzését szolgálta - mondotta boleslaw borisjuk. a társaság tevékenységével jelentősen hozzájárult ahhoz, hogy lengyelország belső helyzete az utóbbi időben javult. az lszbt szilárdan élte túl a belső és a külső ellenség támadásait, megvédte a barátság, az együttműködés eszméit, tradícióit. a szovjetunió külpolitikáját számos előadásban ismertetik, s tudományos szimpóziumokat és konferenciákat rendeznek e témában lengyelországban.

a tanácskozás szerdán a vitával folytatódik.

x x x

a konferencia megkezdése előtt a szovjet baráti társaságok képviselői koszorút helyeztek el a felvonulási téren a lenin szobornál. /mti/

kj/pá/bc/mz hgy

18.39 061283 1593

-.-

sb0072 4 150 mtib2009 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés

1983. december 6. - a meteorológiai intézet jelenti kedden este:

szeles, változékony idő

előrejelzés az ország területére szerdára:

felhőátvonulás várható szórványos záporral, később néhol már hózáporral. az északi, északnyugati szél gyakran erős, a dunántúlon időnként viharos lesz.

a hőmérséklet kora délután 2, 6 fok között valószínű. /mti/

kö hgy

18.53 061283 0481

-.-

sb0073 4 180 mtib2015

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/

1983. december 6.

sb0001 kulturális beruházások
 sb0002 az intranzszmas tervei /1. rész/
 sb0003 az intranzszmas tervei /2. rész/
 sb0004 ólom-üvegabalak a martyn házban
 sb0005 ecsetírón
 sb0006 karácsonyi-ujévi képeslapok
 sb0007 békés néprajza
 sb0008 a jókai színház vendégjátékai
 sb0009 tolltisztítás
 sb0010 gebines nádaratók
 sb0011 kitkötőben a kotróhajók
 sb0012 tájékoztató a máv ünnepi ...
 sb0013 szot-üdülők felújítása
 sb0014 huszonhat féle paprika ...
 sb0015 mezőgazdasági kigép-...
 sb0016 a zalaegerszegi színház ...
 sb0017 megduplázott hangverseny-...
 sb0018 a kertészet és szőlészet ...
 sb0019 téli előkészületek a folyókon
 sb0020 sarte-dráma békéscsabán
 sb0021 szántóföld-gyarapodás ... /1. rész/

sb0022 szántóföld-gyarapodás ... /2. rész/
 sb0023 vasuti baleset
 sb0024 sajtótájékoztató
 sb0025 halálos balesetek
 sb0026 svazarm kongresszus
 sb0027 az ózdi városi tanács vb ülése
 sb0028 időjárásjelentés /1. rész/
 sb0029 időjárásjelentés /2. rész/
 sb0030 fogadás a finn köztársaság ...
 sb0031 ülést tartott az országos ...
 sb0032 a chemolimpex és a vegytek ...
 sb0033 megemlékezés a magyar ... /1. rész/
 sb0034 megemlékezés a magyar ... /2. rész/
 sb0035 katona imre argentinába utazott
 sb0036 az országos idegenforgalmi tanács ülése /1. rész/
 sb0037 az országos idegenforgalmi tanács ülése /2. rész/
 sb0038 új adók a rövidhullámu ...
 sb0039 rendőrségi felhívás
 sb0040 hollló lászló és sőregi jános utca debrecenben
 /folyt.köv./ mz
 20.57 061283 1492

--

sb0074 4 180 mtib2016

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 autó-sorszámok
 sb0042 az európai nagyvárosok hőmérséklete
 sb0043 liebmann béla alapítványa
 sb0044 a környező országok időjárása
 sb0045 elnémult telefonok
 sb0046 kéziratos térképek kiállítása
 sb0047 jogerős ítélet vesztegetésért
 sb0048 új átjátszó adók
 sb0049 sajtónapi ünnepség, koszoruzás
 sb0050 a nagyvásártelepről jelentik
 sb0051 végső bucsu dr. kováts ...
 sb0052 együttműködési megállapodás
 sb0053 műsorváltozás
 sb0054 marjai józsef és faiszal a. ...
 sb0055 nyílt levél /1. rész/
 sb0056 nyílt levél /2. rész/
 sb0057 ülést tart az mszmp kb ...
 sb0058 csőtörések
 sb0059 vizeink védelmében /1. rész/
 sb0060 vizeink védelmében /2. rész/

sb0061 az indiai uttar prades ...
 sb0062 próbajáratás a borsodi ...
 sb0063 hild jános emlékérem ...
 sb0064 a kassai balettegyüttes ...
 sb0065 kamarai piacbővítő delegáció ...
 sb0066 több kokszzén-koncentrátum
 sb0067 a szerkesztőségek figyelmébe!
 sb0068 a szovjet szocialista ... /1. rész/
 sb0069 a szovjet szocialista ... /2. rész/
 sb0070 a szovjet szocialista ... /3. rész/
 sb0071 a szovjet szocialista ... /4. rész/
 sb0072 időjárásjelentés
 sb0073 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0074 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében
 főszerkesztő: kovács györgy
 szerkesztette: sebestyén tibor, izzák erika, fehér péter,
 halasi györgy

- v é g e -

/mti/ sa
 20.57 061283 1441

--

